Parlament Europejski
2024-2029

Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych

2023/0404(COD)

29.1.2025

POPRAWKI
362 - 761

Projekt sprawozdania
Abir Al-Sahlani
(PE766.973v01-00)

Ustanowienie unijnej puli talentów

Wniosek dotyczący rozporządzenia
(COM(2023)0716 – C9-0413/2023 – 2023/0404(COD))

AM_Com_LegReport

Poprawka 362
Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 3 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3b) „inny uczestniczący podmiot” oznacza agencję pracy tymczasowej, prywatną agencję zatrudnienia lub pośrednika na rynku pracy, których wolne miejsca pracy są udostępniane na platformie informatycznej unijnej puli talentów w wersji przesłanej przez krajowy punkt kontaktowy państwa członkowskiego, w którym inny uczestniczący podmiot ma siedzibę;

Or. en

Poprawka 363
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4) „profil” oznacza informacje dostarczane przez osobę poszukującą pracy z państwa trzeciego za pośrednictwem standardowego formatu danych do celów poszukiwania zatrudnienia za pośrednictwem platformy informatycznej unijnej puli talentów;	4) „profil” oznacza informacje dostarczane przez osobę poszukującą pracy z państwa trzeciego ***lub przez pracodawcę*** za pośrednictwem standardowego formatu danych do celów poszukiwania zatrudnienia ***lub rejestracji w unijnej puli talentów*** za pośrednictwem platformy informatycznej unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 364
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4) „profil” oznacza informacje dostarczane przez osobę poszukującą pracy z państwa trzeciego za pośrednictwem standardowego formatu danych do celów ***poszukiwania zatrudnienia za pośrednictwem*** platformy informatycznej unijnej puli talentów;	4) „profil” oznacza informacje dostarczane przez osobę poszukującą pracy z państwa trzeciego***, uczestniczącego pracodawcę lub pośrednika*** za pośrednictwem standardowego formatu danych do celów ***korzystania z*** platformy informatycznej unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 365
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a) „inny uczestniczący podmiot” oznacza agencję pracy tymczasowej, prywatną agencję zatrudnienia lub pośrednika na rynku pracy, których wolne miejsca pracy są udostępniane na platformie informatycznej unijnej puli talentów w wersji przesłanej przez krajowy punkt kontaktowy państwa członkowskiego, w którym inny uczestniczący podmiot ma siedzibę;

Or. en

Uzasadnienie

Aby ograniczyć liczbę poprawek do niezbędnego minimum, zastosowaną tutaj definicję należy stosować konsekwentnie w całym tekście w celu zastąpienia słowa „pracodawca”.

Poprawka 366
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5) „jeden skoordynowany kanał” oznacza usługę informatyczną stworzoną w celu przekazywania informacji o wolnych miejscach pracy z ***uczestniczących*** państw członkowskich do platformy informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z jednolitym systemem i z wykorzystaniem niezbędnej infrastruktury technicznej.	5) „jeden skoordynowany kanał” oznacza usługę informatyczną stworzoną w celu przekazywania informacji o wolnych miejscach pracy z państw członkowskich do platformy informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z jednolitym systemem i z wykorzystaniem niezbędnej infrastruktury technicznej.

Or. en

Poprawka 367
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5) „***jeden skoordynowany kanał***” oznacza usługę informatyczną stworzoną w celu przekazywania informacji o wolnych miejscach pracy z ***uczestniczących*** państw członkowskich do platformy informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z jednolitym systemem i z wykorzystaniem niezbędnej infrastruktury technicznej.	5) „***wspólna platforma informatyczna***” oznacza usługę informatyczną stworzoną ***na poziomie Unii*** w celu przekazywania informacji o wolnych miejscach pracy z państw członkowskich do platformy informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z jednolitym systemem i z wykorzystaniem niezbędnej infrastruktury technicznej.

Or. en

Poprawka 368
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – punkt 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	5a) „wolne miejsce pracy” oznacza ofertę zatrudnienia, która umożliwiłaby

	osobie poszukującej pracy, jeśli zostanie zatrudniona, nawiązanie stosunku pracy w uczestniczącym państwie członkowskim, w którym siedzibę ma uczestniczący pracodawca i w którym osoba poszukująca ma zwykle wykonywać swoją pracę;

Or. en

Poprawka 369
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Irena Joveva, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Ustanawia się platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby ułatwić rekrutację osób poszukujących pracy z państw trzecich.	1. Ustanawia się platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby ułatwić rekrutację osób poszukujących pracy z państw trzecich. ***Informacje na platformie udostępnia się, jeśli jest to technicznie możliwe, co najmniej w językach urzędowych wszystkich państw członkowskich UE, a także w językach urzędowych państw trzecich uczestniczących w partnerstwie w zakresie talentów oraz w językach urzędowych dziesięciu narodowości, które w ciągu ostatnich trzech lat otrzymały największą liczbę pojedynczych zezwoleń w UE.***

Or. en

Poprawka 370
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Ustanawia się platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby	1. Ustanawia się platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby

ułatwić rekrutację osób poszukujących pracy z państw trzecich.	ułatwić rekrutację osób poszukujących pracy z państw trzecich ***oraz dopasowanie ich do uczestniczących pracodawców***.

Or. en

Poprawka 371
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Ustanawia się platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby ułatwić rekrutację osób poszukujących pracy z państw trzecich.	1. Ustanawia się platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby ułatwić rekrutację ***wysoko wykwalifikowanych*** osób poszukujących pracy z państw trzecich.

Or. en

Poprawka 372
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) ***jednego skoordynowanego kanału umożliwiającego*** uczestniczącym państwom członkowskim przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do bazy danych unijnej puli talentów;	a) ***wspólnej platformy informatycznej umożliwiającej*** uczestniczącym ***pracodawcom, pośrednikom i*** państwom członkowskim ***za pośrednictwem ich krajowych punktów kontaktowych*** przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do bazy danych unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 373

Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) jednego skoordynowanego kanału umożliwiającego uczestniczącym państwom członkowskim przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do bazy danych unijnej puli talentów;	a) jednego skoordynowanego kanału umożliwiającego uczestniczącym państwom członkowskim przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy ***i zarejestrowanych pracodawcach*** do bazy danych unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 374
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) jednego skoordynowanego kanału umożliwiającego ***uczestniczącym*** państwom członkowskim przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do bazy danych unijnej puli talentów;	a) jednego skoordynowanego kanału umożliwiającego państwom członkowskim przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do bazy danych unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 375
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) infrastruktury technicznej umożliwiającej bazie danych unijnej puli talentów otrzymywanie informacji na temat wolnych miejsc pracy od ***uczestniczących*** państw członkowskich;	b) infrastruktury technicznej umożliwiającej bazie danych unijnej puli talentów otrzymywanie informacji na temat wolnych miejsc pracy od państw członkowskich ***oraz uczestniczących***

pracodawców i pośredników;

Or. en

Poprawka 376
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) infrastruktury technicznej umożliwiającej bazie danych unijnej puli talentów otrzymywanie informacji na temat wolnych miejsc pracy od ***uczestniczących*** państw członkowskich;	b) infrastruktury technicznej umożliwiającej bazie danych unijnej puli talentów otrzymywanie informacji na temat wolnych miejsc pracy od państw członkowskich;

Or. en

Poprawka 377
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) infrastruktury technicznej służącej do gromadzenia i utrzymywania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich;	c) infrastruktury technicznej służącej do gromadzenia i utrzymywania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich ***oraz zarejestrowanych pracodawców***;

Or. en

Poprawka 378
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) infrastruktury technicznej służącej do gromadzenia i utrzymywania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich;	c) infrastruktury technicznej służącej do gromadzenia i utrzymywania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich ***oraz do przesyłania dokumentów***;

Or. en

Poprawka 379
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) ***narzędzia*** umożliwiającego automatyczne ***kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia***;	e) ***algorytmu*** umożliwiającego automatyczne ***dopasowywanie domyślne, a także możliwości algorytmów stron trzecich, które konkurują ze sobą pod względem dokładności i wydajności, aby osiągnąć najlepszy ogólny wynik dopasowania***;

Or. en

Poprawka 380
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera f

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
f) bezpiecznego kanału komunikacji umożliwiającego zarejestrowanym osobom poszukującym pracy i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów komunikację w ramach platformy informatycznej unijnej puli talentów.	f) bezpiecznego kanału komunikacji umożliwiającego zarejestrowanym osobom poszukującym pracy i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów komunikację w ramach platformy informatycznej unijnej puli talentów***, a także przeprowadzanie testów sprawdzających umiejętności i rozmów kwalifikacyjnych bezpośrednio na***

platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 381
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera f a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fa) fakultatywnych narzędzi do wstępnej weryfikacji umiejętności i kwalifikacji zarejestrowanych osób poszukujących pracy;

Or. en

Poprawka 382
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera f b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fb) fakultatywnych modułów podnoszenia i zmiany kwalifikacji, aby zwiększyć szanse na zatrudnienie i zdolność adaptacji zarejestrowanych osób poszukujących pracy do potrzeb rynku pracy;

Or. en

Poprawka 383
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera f c (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fc) stale ulepszanych ustandaryzowanych ram odniesienia dla znormalizowanej oceny, aby przyspieszyć i zharmonizować wstępną weryfikację umiejętności i kwalifikacji w państwach członkowskich;

Or. en

Poprawka 384
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera f d (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fd) mechanizmów do weryfikacji profili osób poszukujących pracy z państw trzecich i identyfikacji profili fałszywych;

Or. en

Poprawka 385
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Platforma informatyczna unijnej puli talentów zawiera publicznie informacje o funkcjonowaniu unijnej puli talentów, a także informacje o procedurach rekrutacji i imigracji oraz mechanizmach dochodzenia roszczeń. Informacje te mogą być podane za pomocą linków do odpowiednich krajowych systemów lub platform zawierających te informacje.

Or. en

Poprawka 386
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Struktura i funkcjonowanie platformy informatycznej gwarantują, że automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia nie prowadzi do powielania istniejących uprzedzeń ani do praktyk dyskryminacyjnych.

Or. en

Poprawka 387
Nikolaos Anadiotis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, niezbędne standardy techniczne dotyczące wymiany danych, formatów danych, w tym ESCO, formatów podawania informacji o wolnych miejscach pracy oraz formatów profili osób poszukujących pracy. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.	3. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, niezbędne standardy techniczne dotyczące wymiany danych, formatów danych, w tym ESCO, formatów podawania informacji o wolnych miejscach pracy oraz formatów profili osób poszukujących pracy***, z wykorzystaniem elastycznego i dającego się dostosowywać systemu uwzględniającego specyfikę i potrzeby każdego państwa członkowskiego pod względem zatrudnienia oraz pod względem społecznym i gospodarczym***. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.

Or. el

Poprawka 388
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, niezbędne standardy techniczne dotyczące wymiany danych, formatów danych, w tym ESCO, formatów podawania informacji o wolnych miejscach pracy oraz formatów profili osób poszukujących pracy. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.	3. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, niezbędne standardy techniczne ***lub specyfikacje techniczne ICT*** dotyczące wymiany danych, formatów danych, w tym ESCO, formatów podawania informacji o wolnych miejscach pracy oraz formatów profili osób poszukujących pracy. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.

Or. en

Poprawka 389
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, niezbędne standardy techniczne dotyczące wymiany danych, formatów danych, w tym ESCO, formatów podawania informacji o wolnych miejscach pracy oraz formatów profili osób poszukujących pracy. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.	3. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, niezbędne standardy techniczne dotyczące wymiany danych, formatów danych, w tym ESCO, ***Europass,*** formatów podawania informacji o wolnych miejscach pracy oraz formatów profili osób poszukujących pracy. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.

Or. en

Poprawka 390
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Uczestniczące państwa członkowskie i Sekretariat Unijnej Puli Talentów, o którym mowa w art. 8, zapewniają interoperacyjność techniczną między systemami krajowymi a platformą informatyczną unijnej puli talentów. W stosownych przypadkach Sekretariat Unijnej Puli Talentów zapewnia interfejs zapewniający dostęp do innych odpowiednich instrumentów i usług oferowanych na szczeblu Unii.	4. Uczestniczące państwa członkowskie i Sekretariat Unijnej Puli Talentów, o którym mowa w art. 8, zapewniają interoperacyjność techniczną między systemami krajowymi a platformą informatyczną unijnej puli talentów. W stosownych przypadkach Sekretariat Unijnej Puli Talentów zapewnia interfejs zapewniający dostęp do innych odpowiednich instrumentów i usług oferowanych na szczeblu Unii. ***Do celów programowania platformy informatycznej unijnej puli talentów w miarę możliwości ponownie wykorzystuje się komponenty informatyczne platformy EURES.***

Or. en

Poprawka 391
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. ***Uczestniczące państwa członkowskie i Sekretariat Unijnej Puli Talentów, o którym mowa w art. 8, zapewniają interoperacyjność techniczną między systemami krajowymi a platformą informatyczną unijnej puli talentów***. W stosownych przypadkach Sekretariat Unijnej Puli Talentów zapewnia interfejs zapewniający dostęp do innych odpowiednich instrumentów i usług oferowanych na szczeblu Unii.	4. ***Unijna pula talentów umożliwia osobie poszukującej pracy przesłanie jej danych profilowych w ustrukturyzowanym, powszechnie używanym i nadającym się do odczytu maszynowego formacie, który pozwala na przesłanie tych danych do innych inicjatyw portali pracy sektora publicznego lub prywatnego***. W stosownych przypadkach Sekretariat Unijnej Puli Talentów zapewnia interfejs zapewniający dostęp do innych odpowiednich instrumentów i usług oferowanych na szczeblu Unii. ***W każdym przypadku przekazywania danych***

zastosowanie ma RODO.

Or. en

Poprawka 392
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie i Sekretariat Unijnej Puli Talentów, o którym mowa w art. 8, zapewniają interoperacyjność techniczną między systemami krajowymi a platformą informatyczną unijnej puli talentów. W stosownych przypadkach Sekretariat Unijnej Puli Talentów zapewnia interfejs zapewniający dostęp do innych odpowiednich instrumentów i usług oferowanych na szczeblu Unii.	4. Państwa członkowskie i Sekretariat Unijnej Puli Talentów, o którym mowa w art. 8, zapewniają interoperacyjność techniczną między systemami krajowymi a platformą informatyczną unijnej puli talentów. W stosownych przypadkach Sekretariat Unijnej Puli Talentów zapewnia interfejs zapewniający dostęp do innych odpowiednich instrumentów i usług oferowanych na szczeblu Unii.

Or. en

Poprawka 393
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Układ platformy informatycznej unijnej puli talentów zapewnia osobom poszukującym pracy i pracodawcom nowoczesny i przyjazny dla użytkowników interfejs ułatwiający zarówno dostęp, jak i rejestrację osób poszukujących pracy oraz udział pracodawców. Strukrura platformy zwiększa wydajność procesu poszukiwania pracy i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia.

Or. en

Poprawka 394
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Sekretariat Unijnej Puli Talentów może przetwarzać dane osobowe zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich oraz pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów wyłącznie w zakresie niezbędnym do wykonywania jego zadań zgodnie z art. 8. Przetwarzając w tym celu dane osobowe, Sekretariat Unijnej Puli Talentów pełni funkcję administratora danych w rozumieniu art. 3 pkt 8 rozporządzenia (UE) 2018/1725.	1. Sekretariat Unijnej Puli Talentów może przetwarzać dane osobowe ***za wyraźną zgodą*** zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich oraz pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów wyłącznie w zakresie niezbędnym do wykonywania jego zadań zgodnie z art. 8. Przetwarzając w tym celu dane osobowe, Sekretariat Unijnej Puli Talentów pełni funkcję administratora danych w rozumieniu art. 3 pkt 8 rozporządzenia (UE) 2018/1725.

Or. en

Poprawka 395
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. Informacje ***o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w*** unijnej puli talentów ***zawierają imię, nazwisko i dane***	3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, ***dostępność,*** informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. ***Zarejestrowana osoba poszukująca pracy może podać dodatkowe*** informacje***, aby poprawić dokładność dopasowania, w tym***

kontaktowe.	***dodatkowe informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i elementów istotnych dla zatrudnienia, a także preferowanych krajów. Sekretariat*** Unijnej Puli Talentów ***zapewnia, aby narzędzia do tworzenia profili były proste i przyjazne dla użytkowników***.

Or. en

Poprawka 396
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. ***Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez*** pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają imię, nazwisko i dane kontaktowe.	3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, ***dostępność,*** informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. ***Profile*** pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają ***nazwę organizacji lub firmy, a także*** imię, nazwisko ***i dane kontaktowe osoby wyznaczonej do kontaktu odpowiedzialnej za pulę talentów. Informacje o wolnych miejscach pracy powinny zawierać nazwę stanowiska, nazwę pracodawcy, ramy czasowe, opis stanowiska*** i dane kontaktowe.

Or. en

Poprawka 397
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 6 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. ***Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez*** pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają imię, nazwisko ***i*** dane kontaktowe.	3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. ***Profile zarejestrowanych*** pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów ***i oferowane przez nich wolne miejsca pracy*** zawierają imię, nazwisko***,*** dane kontaktowe***, sektor działalności, opis działalności oraz numer ewidencyjny przedsiębiorstwa***.

Or. en

Poprawka 398
Lukas Mandl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają imię, nazwisko i dane kontaktowe.	3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają imię, nazwisko i dane kontaktowe. ***Wszystkie informacje powinny być dostępne przynajmniej w języku angielskim.***

Or. en

Poprawka 399
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają imię, nazwisko i dane kontaktowe.	3. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, datę urodzenia i obywatelstwo ***lub obywatelstwa***, informacje na temat kwalifikacji akademickich i zawodowych, doświadczenia zawodowego, innych umiejętności i znajomości języka. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów zawierają imię, nazwisko i dane kontaktowe.

Or. en

Poprawka 400
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Profile zarejestrowanych pracodawców oraz informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej platformie talentów obejmują imię, nazwisko, dane kontaktowe, numer wpisu do rejestru, sektor działalności oraz krótki opis działalności pracodawcy.

Or. en

Poprawka 401
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich ***mają*** prawo wyboru spośród szeregu opcji technicznych w celu ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych.	5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich ***powinny mieć*** prawo wyboru spośród szeregu opcji technicznych w celu ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych***, w tym prawo, by w dowolnym czasie żądać usunięcia lub modyfikacji swoich danych osobowych zamieszczonych na swoich profilach***.

Or. en

Poprawka 402
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia***.** ***Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z*** państw ***trzecich mają prawo wyboru spośród szeregu opcji technicznych w celu***	5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia***, a także dla organów bezpieczeństwa*** państw ***członkowskich***.

ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych.

Or. sv

Poprawka 403
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mają prawo wyboru spośród szeregu opcji technicznych w celu ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych.	5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mają prawo wyboru spośród szeregu opcji technicznych w celu ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych***, w tym w odniesieniu do tego, kto może uzyskać do nich dostęp i w jakim celu***.

Or. en

Poprawka 404
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów	5. Dane osobowe zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów lub do niej przekazywane zgodnie z niniejszym rozporządzeniem są indeksowane, przechowywane i udostępniane wyłącznie do celów

wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mają prawo ***wyboru spośród szeregu opcji technicznych w celu*** ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych.	wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mają prawo ograniczenia dostępu do swoich danych osobowych.

Or. en

Poprawka 405
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat od czasu rejestracji, są usuwane ***lub anonimizowane***, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.	6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat***, oraz profile pracodawców, z których nie korzystano przez okres trzech lat*** od czasu rejestracji, są usuwane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. ***Właściciela profilu powiadamia się o usunięciu profilu z co najmniej miesięcznym wyprzedzeniem.*** Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów. ***W ramach profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy można przechowywać dane dotyczące narodowości, pożądanego lub aktualnego zawodu, posiadania „paszportu partnerstwa w zakresie talentów", czasu trwania rejestracji profilu w platformie informatycznej unijnej puli talentów, liczby odwiedzin na platformie, liczby dopasowań z pracodawcami, a także liczby obsadzonych miejsc pracy. W ramach profili pracodawców można przechowywać dane***

dotyczące państwa członkowskiego, w którym pracodawcy mają siedzibę, sektora rynku, liczby wizyt na platformie informatycznej unijnej puli talentów, liczby dopasowań z osobami poszukującymi pracy oraz liczby obsadzonych miejsc pracy.

Or. en

Poprawka 406
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.	6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. ***Zainteresowane osoby poszukujące pracy są informowane na dwa miesiące przed usunięciem profili, że ich profile zostaną usunięte, jeśli w tym okresie będą nieaktywne. Profile zarejestrowanych pracodawców z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Zainteresowani pracodawcy są informowani na dwa miesiące przed usunięciem profili, że ich profile zostaną usunięte, jeśli w tym okresie będą nieaktywne.*** Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 407
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat od czasu rejestracji, są usuwane ***lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane***. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.	6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez okres dwóch lat od czasu rejestracji, są usuwane***, jeżeli użytkownik został o tym poinformowany i w ciągu dwóch tygodni nie sprzeciwił się usunięciu ani nie zaktualizował profilu. Jeśli użytkownik zaktualizuje swój profil, będzie on dostępny przez kolejne dwa lata***. Po usunięciu profili ***wszystkie dane osobowe są usuwane, natomiast*** ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów. ***Użytkownicy mają prawo zażądać usunięcia swojego profilu i danych osobowych w dowolnym momencie.***

Or. en

Poprawka 408
Lukas Mandl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. ***Profile zarejestrowanych osób poszukujących*** pracy z ***państw*** trzecich, ***które pozostawały nieaktywne*** przez okres dwóch lat od ***czasu*** rejestracji, ***są usuwane lub anonimizowane***, a żadne dane	6. ***Zarejestrowane osoby poszukujące*** pracy z ***krajów*** trzecich, ***których profile nie zostały odwiedzone przez pracodawcę*** przez okres dwóch lat od ***ich*** rejestracji, ***otrzymają automatyczne przypomnienie o***

osobowe nie ***są*** przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.	***aktualizacji lub usunięciu profilu. Jeśli użytkownik nie zrobi tego w ciągu miesiąca od przypomnienia, profil zostanie usunięty lub zanonimizowany***, a żadne dane osobowe nie ***będą*** przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 409
Nikolaos Anadiotis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez ***okres dwóch lat*** od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.	6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez ***rok*** od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.

Or. el

Poprawka 410
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez ***okres dwóch lat*** od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.	6. Profile zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które pozostawały nieaktywne przez ***rok*** od czasu rejestracji, są usuwane lub anonimizowane, a żadne dane osobowe nie są przechowywane. Po usunięciu profili ograniczony zestaw zanonimizowanych danych może być nadal przechowywany do celów badawczych i statystycznych, w tym do celów pozyskiwania danych na potrzeby usprawnienia funkcjonowania unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 411
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 6 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	6a. Informacje o wolnych miejscach podlegają regularnemu przeglądowi i są automatycznie usuwane, jeśli miejsca te zostały już obsadzone.

Or. en

Poprawka 412
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
7. Sekretariat Unijnej Puli Talentów przetwarza dane osobowe zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich oraz informacje na temat wolnych miejsc pracy przekazane	7. Sekretariat Unijnej Puli Talentów przetwarza dane osobowe zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich oraz ***profile i*** informacje na temat wolnych miejsc pracy

przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	przekazane przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów wyłącznie do celów wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 413
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
8. Dane zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich są dostępne wyłącznie dla pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów ***oraz*** krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów. Dane pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są dostępne wyłącznie dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich ***oraz*** krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów.	8. Dane zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich są dostępne wyłącznie dla pracodawców ***i pośredników*** uczestniczących w unijnej puli talentów**,** krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów ***oraz, na wniosek osoby poszukującej pracy, dla algorytmów kojarzenia stron trzecich***. Dane pracodawców ***i pośredników*** uczestniczących w unijnej puli talentów są dostępne wyłącznie dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich**,** krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów ***oraz, w przypadku gdy uczestniczący pracodawca zdecyduje się z nich skorzystać, dla algorytmów kojarzenia stron trzecich***.

Or. en

Poprawka 414
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

8. Dane zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich są dostępne wyłącznie dla pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów oraz ***krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów***. Dane pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są dostępne wyłącznie dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich oraz krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów.	8. Dane zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich są dostępne wyłącznie dla pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów oraz ***dla organów bezpieczeństwa wszystkich państw członkowskich***. Dane pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są dostępne wyłącznie dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich oraz krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów.

Or. sv

Poprawka 415
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
9. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów informacji o wolnych miejscach pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 416
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
9. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów informacji o wolnych miejscach pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.	9. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów informacji o wolnych miejscach pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów. Te akty wykonawcze ***zapewniają dostępność wszystkich informacji niezbędnych do pomyślnego kojarzenia. Te akty wykonawcze*** przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.

Or. en

Poprawka 417
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
9. Komisja przyjmuje***, w drodze aktów wykonawczych,*** dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów informacji o wolnych miejscach	9. Komisja przyjmuje ***akty delegowane zgodnie z art. 21, aby ustanowić*** dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów

pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów. ***Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3.***

informacji o wolnych miejscach pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 418
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – ustęp 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
9. Komisja przyjmuje, w drodze aktów ***wykonawczych***, dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów informacji o wolnych miejscach pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów. Te akty ***wykonawcze*** przyjmuje się zgodnie z ***procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 22 ust. 3***.	9. Komisja przyjmuje, w drodze aktów ***delegowanych***, dalsze przepisy dotyczące danych osobowych, które mają być przetwarzane i wprowadzane do formatów informacji o wolnych miejscach pracy i profili osób poszukujących pracy, obowiązków administratorów danych, w tym przepisy regulujące ewentualne korzystanie z usług podmiotu przetwarzającego dane lub podmiotów przetwarzających dane, a także dotyczące warunków dostępu do danych osobowych oraz dostępnej dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy możliwości ograniczenia dostępu do ich danych osobowych na platformie informatycznej unijnej puli talentów. Te akty ***delegowane*** przyjmuje się zgodnie z ***art. 21***.

Or. en

Poprawka 419
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Rozdział III

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
ZARZĄDZANIE	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 420
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 8	***skreśla się***
Sekretariat Unijnej Puli Talentów	
1. Komisja zapewnia Sekretariat Unijnej Puli Talentów.	
2. Obowiązki Sekretariatu są następujące:	
a) sprawowanie pieczy nad ogólnym zarządzaniem unijną pulą talentów, łącznie z planowaniem i koordynacją jej działań;	
b) utworzenie platformy informatycznej unijnej puli talentów i powiązanych usług informatycznych niezbędnych do jej funkcjonowania oraz zarządzanie tą platformą i usługami, w szczególności poprzez wykorzystanie w stosownych przypadkach już dostępnej infrastruktury technicznej na szczeblu Unii;	
c) publikowanie istotnych informacji na platformie informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 ust. 3, art. 10 ust. 2 lit. f), art. 12 ust. 5, 6 i 7, art. 14 ust. 2 i	

art. 15 ust. 2;

d) przygotowywanie posiedzeń grupy sterującej ds. unijnej puli talentów;

e) gromadzenie odpowiednich danych na potrzeby monitorowania wyników unijnej puli talentów zgodnie z art. 20;

f) zwoływanie regularnych posiedzeń sieci krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, o której mowa w art. 10, w celu wymiany informacji i najlepszych praktyk w zakresie technicznego wdrażania niniejszego rozporządzenia na szczeblu krajowym.

Or. sv

Poprawka 421
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Komisja zapewnia Sekretariat Unijnej Puli Talentów.	1. Komisja***, w ścisłej współpracy z właściwymi organami państw członkowskich,*** zapewnia Sekretariat Unijnej Puli Talentów.

Or. fr

Poprawka 422
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) sprawowanie pieczy nad ogólnym zarządzaniem unijną pulą talentów, łącznie z planowaniem i koordynacją jej działań;	a) sprawowanie pieczy nad ogólnym zarządzaniem unijną pulą talentów, łącznie z planowaniem i koordynacją jej działań***, jak np. kampanii uświadamiających***;

Or. en

Poprawka 423
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera b a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ba) zatwierdzanie, koordynowanie i monitorowanie dostępu do danych i korzystania z dodatkowych usług mających usprawnić kojarzenie;

Or. en

Poprawka 424
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) publikowanie istotnych informacji na platformie informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 ust. ***3***, art. 10 ust. 2 lit. ***f)***, art. 12 ust. 5, 6 i 7, art. 14 ust. 2 i art. 15 ust. 2;	c) publikowanie istotnych informacji na platformie informatycznej unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 ust. ***2***, art. 10 ust. 2 lit. ***f)***, art. 12 ust. 5, 6 i 7, art. 14 ust. 2 i art. 15 ust. 2;

Or. en

Poprawka 425
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) publikowanie istotnych informacji na platformie informatycznej unijnej puli	c) publikowanie istotnych informacji na platformie informatycznej unijnej puli

talentów zgodnie z art. 3 ust. 3, art. 10 ust. 2 lit. f), art. 12 ust. 5, 6 i 7***, art. 14 ust. 2*** i art. 15 ust. 2;	talentów zgodnie z art. 3 ust. 3, art. 10 ust. 2 lit. f), art. 12 ust. 5, 6 i 7 i art. 15 ust. 2;

Or. en

Poprawka 426
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera c a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ca) opracowywanie i wdrażanie kompleksowych działań reklamowych i kampanii informacyjnych w państwach trzecich służących ugruntowaniu pozycji unijnej puli talentów jako marki globalnej;

Or. en

Poprawka 427
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera d a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	da) opracowanie wytycznych dotyczących etycznych praktyk rekrutacyjnych, przy priorytetowym traktowaniu sektorów i zawodów, w których rekrutacja nie wpłynie znacząco na perspektywy rozwojowe krajów trzecich;

Or. en

Poprawka 428
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) gromadzenie odpowiednich danych ***na potrzeby*** monitorowania wyników unijnej puli talentów zgodnie z art. 20;	e) gromadzenie odpowiednich danych ***oraz nadzorowanie*** monitorowania ***i*** wyników unijnej puli talentów zgodnie z art. 20;

Or. en

Poprawka 429
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera e a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ea) opracowywanie i zatwierdzanie ustandaryzowanych ram odniesienia na potrzeby wstępnej weryfikacji umiejętności i kwalifikacji w unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 430
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera f

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
f) zwoływanie regularnych ***posiedzeń sieci*** krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, ***o której mowa w art. 10***, w celu wymiany informacji i najlepszych praktyk w zakresie technicznego wdrażania niniejszego rozporządzenia na szczeblu krajowym.	f) zwoływanie regularnych ***konsultacji publicznych z udziałem*** krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, ***a także pracodawców, w tym mniejszych przedsiębiorstw***, w celu wymiany informacji i najlepszych praktyk w zakresie technicznego wdrażania niniejszego rozporządzenia na szczeblu

krajowym.

Or. en

Poprawka 431
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2 – litera f a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fa) czuwanie nad tym, aby krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zapewniały odpowiednie informacje i usługi wsparcia zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów zgodnie z art. 17;

Or. en

Poprawka 432
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 8 a
	Skład grupy sterującej ds. unijnej puli talentów
	1. Unijna pula talentów składa się z:
	a) dwóch członków z każdego uczestniczącego państwa członkowskiego;
	b) dwóch członków reprezentujących Komisję;
	c) czterech członków będących przedstawicielami międzysektorowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii, reprezentujących w równym stopniu związki zawodowe i

organizacje pracodawców;

d) dwóch ekspertów z Parlamentu Europejskiego w charakterze obserwatorów.

2. Członkowie grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są powoływani na podstawie ich odpowiedniej wiedzy w dziedzinie zatrudnienia i imigracji.

3. Państwa członkowskie nieuczestniczące w unijnej puli talentów mogą uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej w charakterze obserwatorów.

4. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów może zaprosić odpowiednie zainteresowane strony, takie jak przedstawiciele Europejskiego Urzędu ds. Pracy, Europejskiego Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego i Europejskiej Fundacji Kształcenia, do udziału w jej posiedzeniach w charakterze obserwatorów.

5. W chwili podejmowania funkcji każdy członek grupy sterującej ds. unijnej puli talentów podpisuje pisemne oświadczenie, że nie znajduje się w sytuacji konfliktu interesów. Każdy członek aktualizuje oświadczenie w przypadku zmiany okoliczności w odniesieniu do konfliktu interesów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje oświadczenia i aktualizacje na swojej stronie internetowej.

Or. en

Poprawka 433
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów	***Zadania grupy sterującej*** ds. unijnej puli

talentów

Or. en

Poprawka 434
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Ustanawia się grupę sterującą ds. unijnej puli talentów. Obowiązki grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są następujące:	***skreśla się***
a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;	
b) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w planowaniu i koordynacji działań unijnej puli talentów;	
c) ułatwianie gromadzenia danych istotnych do celów prowadzenia działań monitorujących w ramach unijnej puli talentów, o których mowa w art. 20;	
d) omawianie wdrażania przyspieszonych procedur imigracyjnych w celu ułatwienia rekrutacji zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z art. 19.	

Or. sv

Poprawka 435
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

1. ***Ustanawia się grupę sterującą ds. unijnej puli talentów.*** Obowiązki grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są następujące:	1. Obowiązki grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są następujące:

Or. en

Poprawka 436
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 437
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 438
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 439
Sophie Wilmès, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Hilde Vautmans, Jan-Christoph Oetjen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;	a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14 ***oraz zapewnianie wymiany najlepszych praktyk między państwami członkowskimi w zakresie tworzenia, zawartości i aktualizacji wykazów krajowych***;

Or. en

Poprawka 440
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;	a) ***identyfikacja sektorów o jednolitych wymogach w zakresie umiejętności i pilnych niedoborach,*** udzielanie wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów w przygotowywaniu wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 14;

Or. en

Poprawka 441
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera a a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	aa) aktualizacja krajowych załączników dotyczących zawodów deficytowych zgodnie z art. 15;

Or. en

Poprawka 442
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera b a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ba) zapewnianie nadzoru i wsparcia Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów podczas kompleksowych działań reklamowych i kampanii informacyjnych w państwach trzecich zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. c a);

Or. en

Poprawka 443
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) ułatwianie gromadzenia danych istotnych do celów prowadzenia działań	c) ułatwianie gromadzenia danych istotnych do celów prowadzenia działań

monitorujących w ramach unijnej puli talentów, o których mowa w art. 20;	monitorujących w ramach unijnej puli talentów, o których mowa w art. 20***, w tym gromadzenie informacji zwrotnych po zakończeniu kojarzenia, aby wyciągnąć wnioski na przyszłość***;

Or. en

Poprawka 444
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) omawianie wdrażania przyspieszonych procedur imigracyjnych w celu ułatwienia rekrutacji zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z art. 19.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 445
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) omawianie wdrażania przyspieszonych procedur imigracyjnych w celu ułatwienia rekrutacji zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z art. 19.	d) omawianie ***i wymiana praktyk dotyczących*** wdrażania przyspieszonych procedur imigracyjnych w celu ułatwienia rekrutacji zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z art. 19.

Or. en

Poprawka 446

Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera d a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	da) ocena ryzyka drenażu mózgów w partnerskich państwach trzecich oraz, jeśli takie ryzyko zostanie wykryte, powiadomienie odpowiednich organów w tym państwie trzecim;

Or. en

Poprawka 447
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera d b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	db) monitorowanie zgodności z obowiązującymi standardami pracy wynikającymi z układów zbiorowych oraz odpowiednich przepisów i praktyk krajowych i unijnych;

Or. en

Poprawka 448
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 1 – litera d c (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	dc) przeprowadzanie corocznego przeglądu działań unijnej puli talentów, w tym oceny jej wpływu na prawa pracowników i normy pracy.

Or. en

Poprawka 449
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Członkami grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są wyłącznie uczestniczące państwa członkowskie. Państwa członkowskie nieuczestniczące w unijnej puli talentów mogą uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej w charakterze obserwatorów.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 450
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Członkami grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są wyłącznie uczestniczące państwa członkowskie. Państwa członkowskie nieuczestniczące w unijnej puli talentów mogą uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej w charakterze obserwatorów.	2. Członkami grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są wyłącznie uczestniczące państwa członkowskie. Państwa członkowskie ***są reprezentowane przez ekspertów w dziedzinie zatrudnienia i migracji. Państwa członkowskie*** nieuczestniczące w unijnej puli talentów mogą uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej w charakterze obserwatorów.

Or. en

Poprawka 451
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Członkami grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są ***wyłącznie uczestniczące*** państwa członkowskie***. Państwa członkowskie nieuczestniczące w unijnej puli talentów mogą uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej w charakterze obserwatorów***.	2. Członkami grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są państwa członkowskie ***i ich krajowe punkty kontaktowe, zgodnie z art. 10***.

Or. en

Poprawka 452
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. ***Członkami grupy sterującej ds. unijnej puli talentów są wyłącznie uczestniczące państwa członkowskie. Państwa członkowskie nieuczestniczące w*** unijnej puli talentów ***mogą uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej w charakterze obserwatorów***.	2. ***Grupa sterująca*** unijnej puli talentów ***składa się z dwóch przedstawicieli z każdego państwa członkowskiego***.

Or. en

Poprawka 453
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zbiera się dwa razy w roku lub w razie potrzeby na zasadzie ad hoc. Posiedzenia zwołuje i prowadzi Komisja.	3. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zbiera się ***co najmniej*** dwa razy w roku lub w razie potrzeby na zasadzie ad hoc. Posiedzenia zwołuje i prowadzi Komisja ***i Sekretariat Unijnej Puli Talentów***.

Or. en

Poprawka 454
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Przedstawiciele międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 455
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Przedstawiciele międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. Przedstawiciele ci	***skreśla się***

podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.

Or. en

Poprawka 456
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. ***Przedstawiciele*** międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii ***mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach*** grupy sterującej. ***Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców***. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.	4. ***Czterech przedstawicieli*** międzybranżowych ***i sektorowych*** organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii ***wyznaczonych przez te organizacje reprezentujących w równym stopniu związki zawodowe i organizacje pracodawców będzie aktywnymi członkami*** grupy sterującej. ***Przedstawiciele sektorowych partnerów społecznych na szczeblu Unii, a także organizacje zajmujące się prawami migrantów mają prawo uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej ds. unijnej puli talentów w charakterze obserwatorów***. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów. ***Przedstawiciele krajów trzecich objętych pulą talentów UE, jak również związki zawodowe w tych krajach, mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej.***

Or. en

Poprawka 457
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Przedstawiciele międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w ***charakterze obserwatorów w*** posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. ***Przedstawiciele ci*** podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.	4. Przedstawiciele międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. ***Dwóch przedstawicieli organizacji społeczeństwa obywatelskiego pracujących bezpośrednio z pracownikami migrującymi lub reprezentujących społeczności migrantów jest również zaproszonych do udziału w pracach grupy sterującej ds. unijnej puli talentów; Do udziału w spotkaniach grupy sterującej mogą zostać zaproszone stosowne organizacje międzynarodowe, takie jak OECD lub IOM. Wszyscy przedstawiciele*** podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.

Or. en

Poprawka 458
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Przedstawiciele międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie	4. Przedstawiciele międzybranżowych organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym

znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.	deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów. ***Przedstawiciele państw trzecich, z którymi Unia podpisała partnerstwa w zakresie talentów, mogą być zapraszani na określone spotkania.***

Or. en

Poprawka 459
Juan Ignacio Zoido Álvarez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Przedstawiciele ***międzybranżowych*** organizacji partnerów społecznych na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.	4. Przedstawiciele organizacji partnerów społecznych***, takich jak organizacje przedsiębiorców i związki zawodowe, stowarzyszenia zawodowe i branżowe*** na szczeblu Unii mają prawo uczestniczyć w charakterze obserwatorów w posiedzeniach grupy sterującej. Grupa sterująca ds. unijnej puli talentów zapewnia reprezentację dwóch uczestników ze związków zawodowych i dwóch uczestników z organizacji pracodawców ***i organizacji branżowych***. Przedstawiciele ci podpisują pisemne oświadczenie, w którym deklarują, że nie znajdują się w sytuacji konfliktu interesów.

Or. es

Poprawka 460
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Grupa sterująca ustanawia formalny mechanizm konsultacji ze związkami zawodowymi, aby gromadzić

regularne informacje zwrotne o funkcjonowaniu unijnej puli talentów i jej wpływie na rynek pracy i warunki pracy.

Or. en

Poprawka 461
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 10	***skreśla się***
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów	
1. Każde uczestniczące państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji na krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów.	
2. Obowiązki krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów są następujące:	
a) ułatwianie funkcjonowania platformy informatycznej unijnej puli talentów na szczeblu krajowym zgodnie z art. 5;	
b) przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do platformy informatycznej unijnej puli talentów za pośrednictwem jednego skoordynowanego kanału i ułatwianie kojarzenia zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich z pracodawcami uczestniczącymi w unijnej puli talentów;	
c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie	

z art. 15;

d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;

e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;

f) dostarczanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów informacji na temat procedur imigracyjnych i procedur uznawania na szczeblu krajowym, w tym w odniesieniu do wdrażania zasady preferencji wobec obywateli Unii oraz odpowiednich danych na potrzeby monitorowania unijnej puli talentów, jak określono w art. 20;

g) zapewnianie informacji i usług wsparcia zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów zgodnie z art. 17.

3. Sekretariat Unijnej Puli Talentów regularnie zwołuje posiedzenia krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów z każdego uczestniczącego państwa członkowskiego w celu wymiany – w ramach sieci krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów – informacji i najlepszych praktyk w zakresie wdrażania niniejszego rozporządzenia.

Or. sv

Poprawka 462

Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Każde ***uczestniczące*** państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji na krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów.	1. Każde państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. Państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji na krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów***, aby poprawić synergię między tymi organami***.

Or. en

Poprawka 463
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Każde ***uczestniczące*** państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji ***na krajowe punkty kontaktowe*** unijnej puli talentów.	1. Każde państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. Państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji***, takich jak publiczne służby zatrudnienia, na członków krajowego punktu kontaktowego*** unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 464
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Każde uczestniczące państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji ***na krajowe punkty kontaktowe*** unijnej puli talentów.	1. Każde uczestniczące państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie zatrudnienia i imigracji ***do ich krajowego punktu kontaktowego*** unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 465
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Każde uczestniczące państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów***. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają wyznaczenie odpowiednich organów w dziedzinie*** zatrudnienia i imigracji ***na krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów***.	1. Każde uczestniczące państwo członkowskie wyznacza krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów***, w którym uczestniczą odpowiednie organy z dziedziny*** zatrudnienia i imigracji***, publiczne służby zatrudnienia oraz partnerzy społeczni na szczeblu krajowym***.

Or. en

Poprawka 466
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Obowiązki krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów są następujące:	***skreśla się***
a) ułatwianie funkcjonowania platformy informatycznej unijnej puli talentów na	

szczeblu krajowym zgodnie z art. 5;

b) przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do platformy informatycznej unijnej puli talentów za pośrednictwem jednego skoordynowanego kanału i ułatwianie kojarzenia zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich z pracodawcami uczestniczącymi w unijnej puli talentów;

c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;

d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;

e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;

f) dostarczanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów informacji na temat procedur imigracyjnych i procedur uznawania na szczeblu krajowym, w tym w odniesieniu do wdrażania zasady preferencji wobec obywateli Unii oraz odpowiednich danych na potrzeby monitorowania unijnej puli talentów, jak określono w art. 20;

g) zapewnianie informacji i usług wsparcia zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów zgodnie z art. 17.

Or. sv

Poprawka 467
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do platformy informatycznej unijnej puli talentów za pośrednictwem jednego skoordynowanego kanału i ułatwianie kojarzenia zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich z pracodawcami uczestniczącymi w unijnej puli talentów;	b) przenoszenie ***wszystkich profili pracodawców i*** informacji o wolnych miejscach pracy ***ujętych w wykazie zawodów deficytowych w całej Unii określonym w art. 14 oraz krajowych dostosowań tego wykazu zgodnie z art. 15 ust. 1*** do platformy informatycznej unijnej puli talentów za pośrednictwem jednego skoordynowanego kanału i ułatwianie kojarzenia zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich z pracodawcami uczestniczącymi w unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 468
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do platformy informatycznej unijnej puli talentów ***za pośrednictwem jednego skoordynowanego kanału*** i ułatwianie kojarzenia zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich z pracodawcami uczestniczącymi w unijnej puli talentów;	b) przenoszenie informacji o wolnych miejscach pracy do platformy informatycznej unijnej puli talentów***, jak określono w art. 13,*** i ułatwianie kojarzenia zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich z pracodawcami ***i pośrednikami*** uczestniczącymi w unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 469
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;	c) ***po konsultacjach z krajowymi partnerami społecznymi,*** przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;

Or. en

Poprawka 470
Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku ***oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE*** zgodnie z art. 15;	c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku zgodnie z art. 15;

Or. en

Poprawka 471
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) przekazywanie Sekretariatowi	c) przekazywanie Sekretariatowi

Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;	Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych ***zawsze, gdy zachodzą w niej zmiany, ale co najmniej*** raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;

Or. en

Poprawka 472
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;	c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych ***co najmniej*** raz w roku oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;

Or. en

Poprawka 473
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych ***raz w roku*** oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;	c) przekazywanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów krajowego wykazu zawodów deficytowych oraz wszelkich krajowych dostosowań wykazu zawodów deficytowych w całej UE zgodnie z art. 15;

Or. en

Poprawka 474
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;	d) ***weryfikację zgodności z wymogami dotyczącymi rejestracji i uczestnictwa, a także*** prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów ***oraz nadzorowanie jakości wolnych miejsc pracy, w tym z przepisem określonym w art. 13 ust. 3***;

Or. en

Poprawka 475
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;	d) ***weryfikację zgodności z wymogami dotyczącymi rejestracji i uczestnictwa, a także*** prowadzenie ***publicznego*** rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 476
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;	d) ***weryfikację i zatwierdzanie pracodawców i pośredników zgodnie z art. 13 oraz*** prowadzenie ***publicznego*** rejestru

	zatwierdzonych pracodawców ***i pośredników*** uczestniczących w unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 477
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;	d) ***weryfikację zgodności z wymogami dotyczącymi rejestracji i uczestnictwa oraz*** prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 478
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów;	d) prowadzenie rejestru pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów ***w oparciu o profile pracodawców zarejestrowanych na platformie informatycznej unijnej puli talentów***;

Or. en

Poprawka 479
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) ***zawieszenie*** dostępu ***pracodawców uczestniczących*** w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu ***dotyczącym odpowiednich*** przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;	e) ***zakazanie*** dostępu ***pracodawcom uczestniczącym*** w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu ***obowiązujących norm pracy wynikających z układów zbiorowych oraz odnośnych*** przepisów i praktyk ***krajowych i unijnych*** zgodnie z art. 13 ust. 3;

Or. en

Poprawka 480
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk ***zgodnie z art. 13 ust. 3***;	e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich ***krajowych*** przepisów i praktyk ***przy jednoczesnym zastosowaniu zasady proporcjonalności***;

Or. en

Poprawka 481

Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) ***zawieszenie*** dostępu ***pracodawców uczestniczących*** w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk ***poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym*** odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;	e) ***odebranie*** dostępu ***pracodawcom i pośrednikom na rynku pracy uczestniczącym*** w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów***, a także każdej ze stron zgodnie z art. 7,*** w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk ***stwierdzą naruszenie*** odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;

Or. en

Poprawka 482
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe ***odpowiedzialne*** za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;	e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe ***lub partnerzy społeczni odpowiedzialni*** za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;

Or. en

Poprawka 483
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;	e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie ***ich profili i*** przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;

Or. en

Poprawka 484
Lukas Mandl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;	e) ***tymczasowe*** zawieszenie dostępu pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów i usunięcie przekazanych przez nich informacji o wolnych miejscach pracy z platformy informatycznej unijnej puli talentów w przypadku, gdy odpowiednie organy krajowe odpowiedzialne za egzekwowanie odpowiednich przepisów i praktyk poinformują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o naruszeniu dotyczącym odpowiednich przepisów i praktyk zgodnie z art. 13 ust. 3;

Or. en

Poprawka 485
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera e a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ea) prowadzenie publicznie dostępnego rejestru pracodawców, którzy zostali na stałe wykluczeni z unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 486
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Irena Joveva, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 2 – litera f

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
f) dostarczanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów informacji na temat procedur imigracyjnych i procedur uznawania na szczeblu krajowym, w tym w odniesieniu do wdrażania zasady preferencji wobec obywateli Unii oraz odpowiednich danych na potrzeby monitorowania unijnej puli talentów, jak określono w art. 20;	f) dostarczanie Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów informacji na temat procedur imigracyjnych i procedur uznawania na szczeblu krajowym ***lub zgodnie z dyrektywą (UE) 2024/1233***, w tym w odniesieniu do wdrażania zasady preferencji wobec obywateli Unii ***lub jej zawieszenia w ramach przyspieszonej procedury imigracyjnej*** oraz odpowiednich danych na potrzeby monitorowania unijnej puli talentów, jak określono w art. 20;

Or. en

Poprawka 487
Juan Ignacio Zoido Álvarez

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 10 – ustęp 2 – akapit 1 (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	określenie wykazów świadectw potwierdzających posiadane kompetencje i kwalifikacje zawodowe nabyte przez całe życie, wydanych przez stowarzyszenia lub samorządy zawodowe zajmujące się ustawicznym doskonaleniem zawodowym, które to świadectwa osoby poszukujące pracy mogłyby umieścić w swoich profilach zgodnie z art. 12 ust. 3 lit. c)

Or. es

Poprawka 488
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Sekretariat Unijnej Puli Talentów regularnie zwołuje posiedzenia krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów z każdego ***uczestniczącego*** państwa członkowskiego w celu wymiany – w ramach sieci krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów – informacji i najlepszych praktyk w zakresie wdrażania niniejszego rozporządzenia.	3. Sekretariat Unijnej Puli Talentów regularnie zwołuje posiedzenia krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów z każdego państwa członkowskiego w celu wymiany – w ramach sieci krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów – informacji i najlepszych praktyk w zakresie wdrażania niniejszego rozporządzenia.

Or. en

Poprawka 489
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 – ustęp 3 – akapit 1 (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Krajowi partnerzy społeczni

	uczestniczących państw członkowskich są ściśle zaangażowani w prace krajowych punktów kontaktowych za pośrednictwem ich odpowiednich struktur krajowych.

Or. en

Poprawka 490
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Rejestracja osób poszukujących pracy z państw trzecich i dostęp do platformy	Rejestracja ***wysoko wykwalifikowanych*** osób poszukujących pracy z państw trzecich i ***ich*** dostęp do platformy

Or. en

Poprawka 491
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Rejestracja osób poszukujących pracy z państw trzecich ***i*** dostęp do platformy	Rejestracja ***i weryfikacja*** osób poszukujących pracy z państw trzecich ***oraz ich*** dostęp do platformy

Or. en

Poprawka 492
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą tworzyć swoje profile za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą tworzyć swoje profile za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów. ***Warunkiem rejestracji jest znajomość jednego z języków urzędowych Unii Europejskiej. W tym celu należy przedstawić uznawany międzynarodowo dyplom potwierdzający wymagany poziom znajomości języka.***

Or. fr

Poprawka 493
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą tworzyć swoje profile za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass ***w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów***.	1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą tworzyć swoje profile ***w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów, wprowadzając dane ręcznie, importując CV, a także*** za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass***, narzędzia do tworzenia profilu umiejętności obywateli państw trzecich lub w jakikolwiek inny sposób zatwierdzony przez Sekretariat***.

Or. en

Poprawka 494
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich ***mogą tworzyć swoje profile*** za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich***, które chcą zarejestrować się na platformie informatycznej unijnej puli talentów, tworzą swój profili*** za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 495
Nikolaos Anadiotis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich ***mogą tworzyć*** swoje profile za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	1. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich ***tworzą*** swoje profile za pośrednictwem narzędzia do tworzenia profili Europass w celu zarejestrowania się na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. el

Poprawka 496
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego	***skreśla się***

prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.

Or. en

Poprawka 497
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.	2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE. ***Jeżeli taki profil jest już zarejestrowany na platformie informatycznej, należy go usunąć. Nawet jeżeli postępowanie sądowe wszczęte przeciwko osobie poszukującej pracy z państwa trzeciego zakończyło się, a dochodzenie zostało zamknięte, wykluczenie tej osoby z platformy pozostaje w mocy.***

Or. fr

Poprawka 498
Tomáš Zdechovský, Krzysztof Brejza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli	2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli

talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.	talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE. ***Ponadto dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które są w stanie przedstawić wyciąg z rejestru karnego, zapewniając większe bezpieczeństwo i ułatwiając dokładniejsze sprawdzenie przeszłości kryminalnej.***

Or. en

Poprawka 499
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że ***nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.***	2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że***:***

Or. en

Poprawka 500
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.	2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają ***i mogą wykazać za pomocą łatwych do zweryfikowania wyciągów z rejestrów***, że nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE***, i mogą w inny sposób wykazać, że cieszą się nieposzlakowaną opinią w ich kraju pochodzenia***.

Or. sv

Poprawka 501
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej ***ani administracyjnej*** odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazem wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.	2. Dostęp do rejestracji profilu na platformie informatycznej unijnej puli talentów jest ograniczony do osób, które wyraźnie oświadczają, że nie podlegają decyzji sądowej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazowi wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE.

Or. en

Poprawka 502
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. a) nie podlegają decyzji sądowej ani administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim zgodnie z jego prawem krajowym lub zakazowi wjazdu na terytorium Unii zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE;
	b) nie zostały skazane za przestępstwo określone w dyrektywie (UE) 2017/541 lub za jakiekolwiek inne przestępstwo stanowiące zagrożenie dla bezpieczeństwa narodowego danego państwa członkowskiego lub związane z takim zagrożeniem;
	c) nie mają znanego związku z osobami, grupami i podmiotami objętymi wspólnym stanowiskiem 2001/931/WPZiB („wykaz”).

Or. en

Poprawka 503
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Profile osób poszukujących pracy, których wniosek imigracyjny został odrzucony w danym państwie członkowskim w wyniku kontroli bezpieczeństwa przeprowadzonej zgodnie z art. 19 ust. 2 lit. b), podlegają natychmiastowemu usunięciu z platformy informatycznej unijnej puli talentów bez możliwości ich przywrócenia.

Or. en

Poprawka 504
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. W trakcie procedur imigracyjnych prowadzonych przez państwa członkowskie można przeprowadzać niezbędne kontrole w odpowiednich krajowych i unijnych bazach danych, takich jak System Informacyjny Schengen.

Or. en

Poprawka 505
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Osobę poszukującą pracy, której odmówiono dostępu do unijnej puli talentów, informuje się o tym na piśmie za pośrednictwem platformy informatycznej unijnej puli talentów, podając uzasadnienie tej odmowy.

Or. en

Poprawka 506
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 2 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2b. Profile osób poszukujących pracy, które złożyły fałszywe oświadczenie w

	którymkolwiek z wyżej wymienionych punktów, usuwa się z platformy informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 507
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile osób poszukujących pracy z państw trzecich zarejestrowanych w unijnej puli talentów są widoczne dla pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów.	3. Profile osób poszukujących pracy z państw trzecich zarejestrowanych w unijnej puli talentów są widoczne dla ***uczestniczących*** pracodawców ***i pośredników, usługodawców w zakresie weryfikacji i kojarzenia, podnoszenia i zmiany kwalifikacji, a także krajowych punktów kontaktowych*** uczestniczących w unijnej puli talentów ***na zasadzie ograniczonego dostępu***.

Or. en

Poprawka 508
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Profile osób poszukujących pracy z państw trzecich zarejestrowanych w unijnej puli talentów są widoczne dla ***pracodawców uczestniczących w unijnej*** puli talentów.	3. Profile osób poszukujących pracy z państw trzecich zarejestrowanych w unijnej puli talentów są widoczne dla ***każdego, kto płaci za dostęp do zawartości*** puli talentów.

Or. sv

Poprawka 509
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać wolnych miejsc pracy.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 510
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać wolnych miejsc pracy.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 511
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać ***wolnych miejsc*** pracy.	4. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać ***wolne miejsca*** pracy***, których oferty zamieszczają pracodawcy z uczestniczących państw członkowskich***.

Or. en

Poprawka 512
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać ***wolnych miejsc*** pracy.	4. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich zarejestrowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać ***wszystkie wolne miejsca*** pracy ***oraz przeglądać profile uczestniczących pracodawców i pośredników***.

Or. en

Poprawka 513
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Osoby poszukujące pracy mogą wybrać różne poziomy weryfikacji tożsamości:
	a) brak weryfikacji przez utworzenie podstawowego profilu bez dodatkowych kontroli;
	b) wzmocniona weryfikacja przez złożenie poświadczenia tożsamości cyfrowej z podpisem elektronicznym uznanego dostawcy tożsamości

Or. en

Poprawka 514
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 11 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Osoby poszukujące pracy i pracownicy z państw trzecich korzystają ze sprawiedliwego i równego traktowania z obywatelami UE, w tym w odniesieniu do warunków pracy i zatrudnienia, wynagrodzenia, dostępu do ochrony socjalnej, szkoleń, świadczeń socjalnych i ulg podatkowych, opieki zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania i praw związkowych.

Or. en

Poprawka 515
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Rejestracja profilu i dostęp osób poszukujących pracy z państw trzecich w kontekście partnerstw w zakresie talentów	Rejestracja profilu i dostęp osób poszukujących pracy z państw trzecich w kontekście partnerstw w zakresie talentów ***lub krajowych ram rozwoju umiejętności i walidacji w państwie trzecim***

Or. en

Poprawka 516
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Rejestracja profilu i dostęp osób	Rejestracja profilu i dostęp osób

poszukujących pracy z państw trzecich w kontekście partnerstw w zakresie talentów	poszukujących pracy z państw trzecich w kontekście partnerstw w zakresie talentów ***oraz krajowych ram rozwoju i walidacji umiejętności w państwie trzecim***

Or. en

Poprawka 517
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Rejestracja profilu i dostęp osób poszukujących pracy z państw trzecich w kontekście partnerstw w zakresie talentów	Rejestracja profilu i dostęp osób poszukujących pracy z państw trzecich w kontekście ***unijnych*** partnerstw w zakresie talentów ***i porozumień krajowych***

Or. en

Poprawka 518
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.	1. Uczestniczące państwa członkowskie należące do ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub posiadające krajowe ramy rozwoju i walidacji umiejętności w państwie trzecim*** mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub w ramach krajowych*** i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.

Or. en

Poprawka 519
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.	1. Uczestniczące państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”. ***Każde państwo członkowskie może swobodnie ocenić, czy wydany unijny „paszport partnerstwa w zakresie talentów” jest ważny, a wydane zezwolenia mogą zostać cofnięte przez państwo przyjmujące.***

Or. sv

Poprawka 520
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w	1. Uczestniczące państwa członkowskie należące do ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub posiadające dwustronne porozumienia z państwami trzecimi*** mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa

zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.	trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.

Or. en

Poprawka 521
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte ***lub*** zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów ***i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”***.	1. Państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów ***lub posiadające równoważne krajowe ramy rozwoju i walidacji umiejętności w państwie trzecim*** mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte***,*** zwalidowane ***i poświadczone*** w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów ***lub w tych równoważnych ramach krajowych***.

Or. en

Poprawka 522
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących	1. Państwa członkowskie należące do partnerstwa w zakresie talentów mogą zdecydować o wykorzystaniu unijnej puli talentów w celu ułatwienia rekrutacji osób poszukujących pracy z tego państwa

pracy z tego państwa trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.

trzeciego, których umiejętności zostały rozwinięte lub zwalidowane w ramach tego partnerstwa w zakresie talentów i poświadczone „paszportem partnerstwa w zakresie talentów”.

Or. en

Poprawka 523
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich, które otrzymały „paszport partnerstwa w zakresie talentów” poświadczający umiejętności zdobyte lub zwalidowane w ramach partnerstwa w zakresie talentów, mogą zarejestrować swój profil na platformie informatycznej unijnej puli talentów, załączając do profilu „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.	2. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich, które otrzymały „paszport partnerstwa w zakresie talentów” poświadczający umiejętności zdobyte lub zwalidowane w ramach ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub dwustronnych porozumień***, mogą zarejestrować swój profil na platformie informatycznej unijnej puli talentów, załączając do profilu „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.

Or. en

Poprawka 524
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich, które otrzymały „paszport partnerstwa w zakresie talentów” ***poświadczający umiejętności zdobyte lub zwalidowane w ramach partnerstwa w zakresie talentów***, mogą zarejestrować	2. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich, które otrzymały „paszport partnerstwa w zakresie talentów” ***i mogą zagwarantować, że posiadają umiejętności, które zadeklarowały***, mogą zarejestrować swój profil na platformie

swój profil na platformie informatycznej unijnej puli talentów, załączając do profilu „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.	informatycznej unijnej puli talentów, załączając do profilu „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.

Or. sv

Poprawka 525
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Do osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów” i które w wyniku otrzymania oferty pracy ubiegają się o zezwolenie na zatrudnienie w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zgodnie z dyrektywą (UE) 2021/1883, automatycznie stosuje się art. 11 ust. 1 akapit drugi i art. 13 ust. 2 tej dyrektywy.

Or. en

Poprawka 526
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Osoby z państw trzecich poszukujące pracy, które korzystały z krajowych ram rozwoju i walidacji umiejętności w państwie trzecim, mogą powiązać swój profil z tymi ramami oraz wskazać umiejętności rozwinięte i zwalidowane w tym kontekście.

Or. en

Poprawka 527
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 2 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2b. Osoby poszukujące pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów" i które w wyniku otrzymania oferty pracy składają wniosek o jedno zezwolenie zgodnie z dyrektywą (UE) 2024/1233, otrzymują decyzję w sprawie ich wniosku zgodnie z art. 5 ust. 2 tej dyrektywy. Do celów takich wniosków o jedno zezwolenie nie stosuje się art. 8 ust. 3 i 4 tej dyrektywy.

Or. en

Poprawka 528
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. „Paszport partnerstwa w zakresie talentów" jest widoczny na platformie informatycznej unijnej puli talentów i zawiera informacje dotyczące co najmniej jednego z następujących elementów:	*(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)*

Or. en

Poprawka 529
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) ***szczegóły*** dotyczące kształcenia i szkolenia uzyskanego przez obywatela państwa trzeciego uczestniczącego w partnerstwie w zakresie talentów, w tym przedmiot kształcenia i szkolenia, czas jego trwania oraz rodzaj zdobytych umiejętności ***i*** ich poziom;	a) ***pełne szczegółowe informacje*** dotyczące kształcenia i szkolenia uzyskanego przez obywatela państwa trzeciego uczestniczącego w partnerstwie w zakresie talentów, w tym przedmiot kształcenia i szkolenia, czas jego trwania oraz rodzaj zdobytych umiejętności***,*** ich poziom***, informacje dotyczące instytucji lub organizacji szkolnictwa wyższego, która go kształciła lub szkoliła, oraz certyfikaty, a także kopie wydanych dyplomów***;

Or. sv

Poprawka 530
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) szczegóły dotyczące kształcenia i szkolenia uzyskanego przez obywatela państwa trzeciego uczestniczącego w partnerstwie w zakresie talentów, w tym przedmiot kształcenia i szkolenia, czas jego trwania oraz rodzaj zdobytych umiejętności i ich poziom;	a) szczegóły dotyczące kształcenia i szkolenia uzyskanego przez obywatela państwa trzeciego uczestniczącego w ***unijnym*** partnerstwie w zakresie talentów ***lub w ramach krajowych***, w tym przedmiot kształcenia i szkolenia, czas jego trwania oraz rodzaj zdobytych umiejętności i ich poziom;

Or. en

Poprawka 531
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) szczegóły dotyczące kształcenia i	a) szczegóły dotyczące kształcenia

szkolenia uzyskanego przez obywatela państwa trzeciego uczestniczącego w partnerstwie w zakresie talentów, w tym przedmiot kształcenia i szkolenia, czas jego trwania oraz rodzaj zdobytych umiejętności i ich poziom;	i szkolenia uzyskanego przez obywatela państwa trzeciego uczestniczącego w ***unijnym*** partnerstwie w zakresie talentów ***lub w dwustronnych porozumieniach***, w tym przedmiot kształcenia i szkolenia, czas jego trwania oraz rodzaj zdobytych umiejętności i ich poziom;

Or. en

Poprawka 532
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zdobyte kwalifikacje i umiejętności obywatela państwa trzeciego, które zostały zwalidowane w ramach partnerstwa w zakresie talentów, w tym umiejętności i kompetencje związane z określonym zawodem, umiejętności językowe lub umiejętności i kompetencje związane z integracją w co najmniej jednym państwie członkowskim;	b) zdobyte kwalifikacje i umiejętności obywatela państwa trzeciego, które zostały zwalidowane w ramach ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub w ramach krajowych***, w tym umiejętności i kompetencje związane z określonym zawodem, umiejętności językowe lub umiejętności i kompetencje związane z integracją w co najmniej jednym państwie członkowskim;

Or. en

Poprawka 533
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zdobyte kwalifikacje i umiejętności obywatela państwa trzeciego, które zostały zwalidowane w ramach partnerstwa w zakresie talentów, w tym umiejętności i kompetencje związane z określonym zawodem, umiejętności językowe lub	b) zdobyte kwalifikacje i umiejętności obywatela państwa trzeciego, które zostały zwalidowane w ramach ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub dwustronnych porozumień***, w tym umiejętności i kompetencje związane

umiejętności i kompetencje związane z integracją w co najmniej jednym państwie członkowskim;	z określonym zawodem, umiejętności językowe lub umiejętności i kompetencje związane z integracją w co najmniej jednym państwie członkowskim;

Or. en

Poprawka 534
Juan Ignacio Zoido Álvarez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 3 – akapit 1 (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Świadectwa potwierdzające posiadane kompetencje i kwalifikacje zawodowe nabyte przez całe życie, wydane przez stowarzyszenia lub samorządy zawodowe w kraju docelowym.

Or. es

Poprawka 535
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, wzory formatu „paszportu partnerstwa w zakresie talentów”. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą doradczą, o której mowa w art. 22 ust. 2.	*(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)*

Or. en

Poprawka 536
Francisco Assis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Komisja przyjmuje, w drodze aktów wykonawczych, wzory formatu „paszportu partnerstwa w zakresie talentów”. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą doradczą, o której mowa w art. 22 ust. 2.	*(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)*

Or. en

Poprawka 537
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Państwa członkowskie określają warunki dotyczące wydawania „paszportu partnerstwa w zakresie talentów” w ramach partnerstwa w zakresie talentów, w którym uczestniczą. Komisja publikuje informacje na temat tych warunków na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	5. Państwa członkowskie określają warunki dotyczące wydawania „paszportu partnerstwa w zakresie talentów” w ramach ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów, w którym uczestniczą***, lub we wdrożonych przez nie ramach krajowych***. Komisja publikuje informacje na temat tych warunków na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 538
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Państwa członkowskie określają warunki dotyczące wydawania „paszportu partnerstwa w zakresie talentów” w ramach	5. Państwa członkowskie określają warunki dotyczące wydawania „paszportu partnerstwa w zakresie talentów” w ramach

partnerstwa w zakresie talentów***, w którym*** uczestniczą. Komisja publikuje informacje na temat tych warunków na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub dwustronnych porozumień, w których*** uczestniczą. Komisja publikuje informacje na temat tych warunków na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 539
Jan-Christoph Oetjen, Hilde Vautmans, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów", na okres maksymalnie jednego roku, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 540
Tomáš Zdechovský

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w	6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować,

ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ***ograniczeniu*** widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, ***na okres maksymalnie jednego roku, do*** pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ***nadaniu priorytetowego charakteru, na okres maksymalnie jednego roku,*** widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, ***u*** pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Uzasadnienie

Słowo „ograniczenie” wydaje się mieć negatywne konotacje i może być rozumiane w ten sposób, że widoczność osób poszukujących pracy zostanie faktycznie ograniczona, podczas gdy ma być bardziej ukierunkowana na potrzeby określonego partnerstwa w zakresie talentów. Dlatego w tym przypadku bardziej logiczne jest użycie wyrażenia „nadać priorytetowy charakter”.

Poprawka 541
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, na okres maksymalnie ***jednego roku***, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów	6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, na okres maksymalnie ***dwóch lat***, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów

publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. fr

Poprawka 542
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów", na okres maksymalnie jednego roku, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów", na okres maksymalnie jednego roku, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym ***unijnym*** partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 543
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w	6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować,

ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, ***na okres maksymalnie jednego roku,*** do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 544
Francisco Assis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”, na okres maksymalnie jednego roku, do pracodawców mających siedzibę w co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	*(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)*

Or. en

Poprawka 545

Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego partnerstwa w zakresie talentów, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów", na okres maksymalnie ***jednego roku***, do pracodawców mających siedzibę w ***co najmniej jednym państwie członkowskim uczestniczących w tym samym partnerstwie w zakresie talentów***. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	6. Uczestniczące państwa członkowskie mogą zdecydować, w ramach odpowiedniego ***unijnego*** partnerstwa w zakresie talentów ***lub dwustronnych porozumień***, o ograniczeniu widoczności profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów", na okres maksymalnie ***sześciu miesięcy***, do pracodawców mających siedzibę w ***zainteresowanych państwach członkowskich***. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje informacje na temat stosowania niniejszego ustępu na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 546
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
7. Wykaz państw trzecich i uczestniczących państw członkowskich biorących udział w partnerstwie w zakresie talentów oraz odpowiednie zawody ujęte w nim są publikowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	7. Wykaz państw trzecich i uczestniczących państw członkowskich biorących udział w ***unijnym*** partnerstwie w zakresie talentów oraz odpowiednie zawody ujęte w nim są publikowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 547
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
7. Wykaz państw trzecich i uczestniczących państw członkowskich biorących udział w partnerstwie w zakresie talentów oraz odpowiednie zawody ujęte w nim są publikowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	7. Wykaz państw trzecich i uczestniczących państw członkowskich biorących udział w ***unijnym*** partnerstwie w zakresie talentów oraz odpowiednie zawody ujęte w nim są publikowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 548
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 12 – ustęp 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
7. Wykaz państw trzecich i ***uczestniczących*** państw członkowskich biorących udział w partnerstwie w zakresie talentów oraz odpowiednie zawody ujęte w nim są publikowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	7. Wykaz państw trzecich i państw członkowskich biorących udział w partnerstwie w zakresie talentów oraz odpowiednie zawody ujęte w nim są publikowane na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 549
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestnictwo pracodawców w unijnej puli talentów	Uczestnictwo ***i weryfikacja*** pracodawców ***i pośredników*** w unijnej puli talentów

Or. en

Poprawka 550
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestnictwo pracodawców w unijnej puli talentów	***Rejestracja i*** uczestnictwo pracodawców w unijnej puli talentów

Or. en

Poprawka 551
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy ***zainteresowani uczestnictwem*** w unijnej puli talentów ***mogą zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach*** pracy ***na platformę informatyczną unijnej puli talentów***.	1. Pracodawcy ***zarejestrowani*** w unijnej puli talentów ***podają imię, nazwisko, dane kontaktowe, numer ewidencyjny przedsiębiorstwa, sektor działalności, opis działalności pracodawcy oraz szczegółowy opis wolnego miejsca pracy, w tym informacje na temat wynagrodzenia, miejsca i rodzaju pracy, wymagań dotyczących kwalifikacji, głównych zadań, rodzaju i okresu obowiązywania umowy, czasu*** pracy***, a także innych obowiązujących warunków pracy i zatrudnienia***.

Or. en

Poprawka 552
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 13 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów. ***Złożenie tego wniosku ułatwia dodatkowa funkcja w ramach istniejących krajowych procesów publikowania informacji o wolnych miejscach pracy.***

Or. en

Poprawka 553
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy ***z innych platform*** na platformę informatyczną unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 554
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 13 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów ***mogą zwrócić*** się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów ***zwracają*** się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie ***ich profilu i*** informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 555
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą ***zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego*** unijnej puli talentów ***w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów***.	1. Pracodawcy zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą ***utworzyć profil na platformie informatycznej*** unijnej puli talentów ***zawierający informacje, o których mowa w art. 6 ust. 3***.

Or. en

Poprawka 556
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy zainteresowani	1. Pracodawcy ***i pośrednicy***

uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą ***zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego*** unijnej puli talentów ***w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie informacji o oferowanych przez nich wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów***.	zainteresowani uczestnictwem w unijnej puli talentów mogą ***zarejestrować profil na platformie informatycznej*** unijnej puli talentów ***zawierający wymagane informacje zgodnie z art. 6***.

Or. en

Poprawka 557
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów, wspólnie z właściwymi organami krajowymi i partnerami społecznymi, przeprowadzają odpowiednio weryfikację dotyczącą pracodawców przed zarejestrowaniem i aktywowaniem ich profilu. Weryfikacja ta obejmuje sprawdzenie wszelkich zaległości w uiszczeniu wynagrodzeń, składek na ubezpieczenie społeczne i podatków, a także sprawdzenie w rejestrze karnym informacji na temat osób fizycznych odpowiedzialnych za przedsiębiorstwo. Weryfikację powtarza się co dwa lata po zarejestrowaniu pracodawcy.

Or. en

Poprawka 558
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. Krajowy punkt kontaktowy unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym uczestniczący pracodawca lub pośrednik ma siedzibę, odpowiada za weryfikację wniosków i zatwierdzenie dostępu do platformy informatycznej unijnej puli talentów. Przy wykonywaniu tego zadania krajowy punkt kontaktowy współpracuje z właściwymi organami krajowymi.

Or. en

Poprawka 559
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów, wspólnie z właściwymi organami krajowymi, przeprowadzają odpowiednio weryfikację dotyczącą pracodawców przed zarejestrowaniem i aktywowaniem ich profilu.

Or. en

Poprawka 560
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1b. Po zatwierdzeniu przez odpowiedni krajowy punkt kontaktowy uczestniczący pracodawcy mogą bezpośrednio zamieścić informacje o oferowanych przez nich

wolnych miejscach pracy na platformie informatycznej lub zwrócić się do krajowego punktu kontaktowego unijnej puli talentów w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę, o przeniesienie takich informacji na platformę informatyczną unijnej puli talentów. Informacje o oferowanych przez pracodawców wolnych miejscach pracy mogą przenieść również zweryfikowani pośrednicy po zarejestrowaniu się w unijnej puli talentów i powiązaniu z profilem pracodawców.

Or. en

Poprawka 561
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1b. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą pobierać od pracodawców opłaty za przeniesienie informacji o wolnych miejscach pracy na platformę informatyczną unijnej puli talentów, aby pokryć koszty administracyjne związane z platformą lub z powiązanymi usługami.

Or. en

Poprawka 562
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów ***przekazują na platformę***	2. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów:

informatyczną unijnej puli talentów informacje o wolnych miejscach pracy, które:

a) koordynują działania z właściwymi organami krajowymi, w stosownych przypadkach, w celu sprawdzenia i weryfikacji zarejestrowanych pracodawców przed aktywacją ich profilu.Obejmuje to sprawdzenie zaległości w uiszczeniu wynagrodzeń, składek na ubezpieczenie społeczne i podatków, skarg złożonych na pracodawcę, wystarczających środków na pokrycie zobowiązań wobec pracowników w przypadku niewypłacalności, a także sprawdzenie w rejestrze karnym informacji na temat osób fizycznych zarządzających przedsiębiorstwem.

b) przenoszą na platformę informatyczną unijnej puli talentów informacje o wolnych miejscach pracy, które są dostępne do celów rekrutacji dla osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z zasadą preferencji wobec obywateli Unii, gdy ma ona zastosowanie na mocy prawa krajowego, lub informacje o wolnych miejscach pracy, które są istotne w kontekście partnerstwa w zakresie talentów;

Or. en

Poprawka 563
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. ***Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną*** unijnej puli talentów ***informacje o wolnych miejscach*** pracy, które***:***	2. ***Przed umieszczeniem informacji o wolnym miejscu pracy na platformie informatycznej*** unijnej puli talentów ***uczestniczący pracodawca lub pośrednik oświadcza, że, w stosownym przypadku, informacja o wolnym miejscu*** pracy

	spełnia wszystkie krajowe kryteria, które ***są wymagane, aby była ona dostępna do celów rekrutacji dla osób poszukujących pracy z państw trzecich.***

Or. en

Poprawka 564
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) znajdują się w wykazie zawodów deficytowych w całej UE określonym w art. 14 oraz wchodzą w zakres krajowych dostosowań tego wykazu zgodnie z art. 15 ust. 1 lub są to wolne miejsce pracy istotne w kontekście partnerstwa w zakresie talentów;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 565
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) znajdują się w wykazie zawodów deficytowych w całej UE określonym w art. 14 oraz wchodzą w zakres krajowych dostosowań tego wykazu ***zgodnie z*** art. 15 ust. 1 lub są to wolne miejsce pracy istotne w kontekście partnerstwa w zakresie talentów;	a) znajdują się w wykazie zawodów deficytowych w całej UE określonym w art. 14 oraz wchodzą w zakres krajowych dostosowań tego wykazu ***na podstawie*** art. 15 ust. 1 lub są to wolne miejsce pracy istotne w kontekście ***unijnego*** partnerstwa w zakresie ***talentów oraz krajowych ram rozwoju i walidacji umiejętności w państwie trzecim znajdującym się w wykazie na platformie informatycznej unijnej puli*** talentów;

Or. en

Poprawka 566
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) znajdują się w wykazie zawodów deficytowych ***w całej UE*** określonym w ***art. 14 oraz wchodzą w zakres krajowych dostosowań tego wykazu*** zgodnie z art. 15 ***ust. 1*** lub są to wolne miejsce pracy istotne w kontekście partnerstwa w zakresie talentów;	a) znajdują się w wykazie zawodów deficytowych określonym w ***ich załączniku krajowym*** zgodnie z art. 15 lub są to wolne miejsce pracy istotne w kontekście partnerstwa w zakresie talentów;

Or. en

Poprawka 567
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) są dostępne do celów rekrutacji dla osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z zasadą preferencji wobec obywateli Unii, gdy ma ona zastosowanie na mocy prawa krajowego.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 568
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) są dostępne do celów rekrutacji dla osób poszukujących pracy z państw trzecich zgodnie z zasadą preferencji wobec obywateli Unii, gdy ma ona zastosowanie na mocy prawa krajowego.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 569
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) są dostępne do celów rekrutacji dla osób poszukujących pracy z państw trzecich ***zgodnie z zasadą preferencji wobec obywateli Unii, gdy ma ona zastosowanie na mocy prawa krajowego***.	b) są dostępne do celów rekrutacji dla osób poszukujących pracy z państw trzecich.

Or. en

Poprawka 570
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera b a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ba) pracodawcy w państwach członkowskich chcą publikować informacje na platformie informatycznej unijnej puli talentów z wyłączeniem zasady preferencji wobec obywateli Unii w ramach przyspieszonej procedury imigracyjnej;

Or. en

Poprawka 571
Johan Danielsson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 2 – litera b a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ba) są już zamieszczone w EURES przez co najmniej sześć tygodni, ale nadal pozostają nieobsadzone.

Or. en

Poprawka 572
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacją***. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii***.	Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacji.

Or. en

Poprawka 573
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacją. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.	Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w ***tym mającymi zastosowanie układami zbiorowymi, w*** celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacji. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.

Or. en

Poprawka 574
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją ***i*** nieodpowiednimi warunkami pracy***, a także niedyskryminacją***. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami	Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w ***tym mającymi zastosowanie układami zbiorowymi, w*** celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją***,*** nieodpowiednimi warunkami pracy ***oraz dyskryminacją***. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki ***rejestracji i*** udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi

zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.	odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.

Or. en

Poprawka 575
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacją. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.	Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacji. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi***, w tym z innymi krajowymi platformami służącymi do poszukiwania pracy***, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.

Or. en

Poprawka 576
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii ***oraz ustawodawstwami*** i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacją. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.	Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii***, układami zbiorowymi, krajowym prawem pracy*** i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacji. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.

Or. en

Poprawka 577
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacją***. Uczestniczące*** państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.	Pracodawcy ***i pośrednicy*** uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacji**.** Państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców ***i pośredników*** w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.

Or. en

Poprawka 578
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów muszą zapewnić zgodność z prawem Unii oraz ustawodawstwami i praktykami krajowymi, w celu zapewnienia obywatelom państw trzecich ochrony przed nieuczciwą rekrutacją i nieodpowiednimi warunkami pracy, a także niedyskryminacją. Uczestniczące państwa członkowskie mogą wprowadzić dodatkowe warunki udziału pracodawców w unijnej puli talentów w celu zapewnienia zgodności z innymi odpowiednimi praktykami krajowymi, układami zbiorowymi oraz zasadami i wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Organizację Pracy, zgodnie z prawem Unii.	*(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)*

Or. en

Poprawka 579
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów nie pobierają od zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich opłat z tytułu rekrutacji.	***Korzystanie z unijnej puli talentów jest bezpłatne dla osób poszukujących pracy z państw trzecich.*** Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów nie pobierają od zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich opłat z tytułu rekrutacji. ***Pracodawcy osób poszukujących pracy z państw trzecich, które w wyniku oferty pracy otrzymanej za pośrednictwem***

unijnej puli talentów ubiegają się o zezwolenie na zatrudnienie w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zgodnie z dyrektywą (UE) 2021/1883, ponoszą stosowne opłaty, o których mowa w art. 12 tej dyrektywy.

Pracodawcy osób poszukujących pracy z państw trzecich, które w wyniku oferty pracy otrzymanej za pośrednictwem unijnej puli talentów ubiegają się o jedno zezwolenie zgodnie z dyrektywą (UE) 2024/1233, ponoszą opłaty, o których mowa w art. 10 tej dyrektywy.

Or. en

Poprawka 580
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 3 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów nie pobierają od zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich opłat z tytułu rekrutacji.	Pracodawcy ***i pośrednicy*** uczestniczący w unijnej puli talentów nie pobierają od zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich opłat ***ani żadnych innych należności*** z tytułu rekrutacji. ***Jeżeli opłatę uiszcza uczestniczący pracodawca lub pośrednik, nie mają oni prawa wymagać jej zwrotu od obywatela państwa trzeciego.***

Or. en

Poprawka 581
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Informacje o wolnych miejscach	4. Informacje o wolnych miejscach

pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są widoczne dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są widoczne dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów. ***Znajdujące się w unijnej puli talentów informacje o wolnych miejscach pracy zawierają imię i nazwisko lub firmę pracodawcy, jego dane kontaktowe, numer ewidencyjny przedsiębiorstwa, sektor działalności, opis działalności pracodawcy oraz szczegółowy opis wolnego miejsca pracy, w tym informacje o wynagrodzeniu, miejscu i rodzaju pracy, wymaganiach dotyczących kwalifikacji, głównych zadaniach, rodzaju i okresie obowiązywania umowy, czasie pracy, a także o innych obowiązujących warunkach pracy i zatrudnienia.***

Or. en

Poprawka 582
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są widoczne dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	4. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są widoczne dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów. ***Informacja o wolnym miejscu pracy określa co najmniej zwyczajowe miejsce pracy, sektor działalności, wymagane kwalifikacje, główne zadania, rodzaj i czas trwania umowy, wynagrodzenie, czas pracy i godziny pracy, długość płatnego urlopu, wymagany profil językowy oraz, w stosownych przypadkach, inne odpowiednie warunki pracy i***

zatrudnienia.

Or. en

Poprawka 583
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów są widoczne dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	4. Informacje o wolnych miejscach pracy oferowanych przez pracodawców ***i pośredników*** uczestniczących w unijnej puli talentów są widoczne dla zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 584
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Uczestnicy rynku pracy otrzymują automatyczny dostęp do platformy, gdy tylko informacje o oferowanych przez nich wolnych miejsca pracy zostaną przeniesione do unijnej puli talentów przez krajowe punkty kontaktowe. W przypadku grupy spółek dostęp do puli również dla innych spółek z odnośnej grupy uzyskuje spółka, która jest do tego wyraźnie upoważniona.

Or. en

Poprawka 585
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Wszystkie informacje o wolnych miejscach pracy są wyraźnie powiązane z pracodawcą zarejestrowanym na platformie informatycznej unijnej puli talentów i wskazują co najmniej miejsce i rodzaj pracy, okres zatrudnienia, godziny pracy, wynagrodzenie, główne zadania i inne istotne warunki pracy.

Or. en

Poprawka 586
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, że pomyślnie zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. ***Profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.***	5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, że pomyślnie zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy.

Or. en

Uzasadnienie

Całkowite usunięcie profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy wydaje się niepotrzebne, ponieważ inni pracodawcy mogą nadal odezwać się do tych osób. Ponadto

pracodawcy często poszukują więcej niż jednego pracownika na określone stanowiska, więc mogą chcieć utrzymać ogłoszenie o pracy w internecie przez dłuższy czas.

Poprawka 587
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, ***że*** pomyślnie zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. Profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, ***kiedy rozpoczęli proces rekrutacji zarejestrowanej na platformie osoby poszukującej pracy i kiedy*** pomyślnie zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. Profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 588
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, że pomyślnie zakończyli rekrutację ***zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich*** w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. ***Profile tych***	5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, że pomyślnie zakończyli rekrutację w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. Zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie

zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 589
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów, że pomyślnie zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. Profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	5. Pracodawcy ***i pośrednicy*** uczestniczący w unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów ***i informują krajowy punkt kontaktowy***, że pomyślnie zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. Profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 590
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. ***Pracodawcy uczestniczący w*** unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów***, że pomyślnie***	5. ***Krajowe punkty kontaktowe*** unijnej puli talentów bez zbędnej zwłoki wskazują na platformie informatycznej unijnej puli talentów ***pomyślne***

zakończyli rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. Profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	***zakończenie rekrutacji*** zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy. ***Następnie*** profile tych zarejestrowanych osób poszukujących pracy i zapełnione wolne miejsca pracy automatycznie przestają być widoczne na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 591
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	5a. Jeżeli wolne miejsce pracy zostało pomyślnie obsadzone przez zarejestrowaną osobę poszukującą pracy z państwa trzeciego, profil tej osoby poszukującej pracy automatycznie przestaje być widoczny na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 592
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Organy krajowe odpowiedzialne za odpowiednie prawo i praktykę w uczestniczących państwach członkowskich niezwłocznie informują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o wszelkich naruszeniach przepisów odpowiedniego prawa i praktyk	6. Organy krajowe odpowiedzialne za odpowiednie prawo i praktykę w uczestniczących państwach członkowskich niezwłocznie informują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o wszelkich naruszeniach przepisów odpowiedniego prawa i praktyk

określonych w ust. 3 do celów art. 10 ust. 2 lit. ***e)***.	określonych w ust. 3 do celów art. 10 ust. 2 lit. ***e). Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów prowadzą rejestr tych naruszeń, aby zapobiec ich powtórzeniu. Pracodawcom, którzy zostali ukarani za działalność przestępczą lub naruszenie mających zastosowanie norm pracy bądź odpowiednich przepisów lub praktyk unijnych lub krajowych, odmawia się dostępu do unijnej puli talentów lub zawiesza się dostęp do niej na okres pięciu lat od daty decyzji o odmowie lub zawieszeniu dostępu***.

Or. en

Poprawka 593
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Organy krajowe odpowiedzialne za odpowiednie prawo i praktykę w uczestniczących państwach członkowskich niezwłocznie informują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o wszelkich naruszeniach przepisów odpowiedniego prawa i praktyk określonych w ust. 3 do celów art. 10 ust. 2 lit. ***e)***.	6. Organy krajowe odpowiedzialne za odpowiednie prawo i praktykę w uczestniczących państwach członkowskich niezwłocznie informują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o wszelkich naruszeniach przepisów odpowiedniego prawa i praktyk określonych w ust. 3 do celów art. 10 ust. 2 lit. ***e). Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów prowadzą również rejestr tych naruszeń, aby zapobiec wielokrotnym naruszeniom tego samego przepisu***.

Or. en

Poprawka 594
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 13 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Organy krajowe odpowiedzialne za odpowiednie prawo i praktykę w ***uczestniczących*** państwach członkowskich niezwłocznie informują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o wszelkich naruszeniach przepisów odpowiedniego prawa i praktyk określonych w ust. 3 do celów art. 10 ust. 2 lit. ***e)***.	6. Organy krajowe odpowiedzialne za odpowiednie prawo i praktykę w państwach członkowskich niezwłocznie informują krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów o wszelkich naruszeniach przepisów odpowiedniego prawa i praktyk określonych w ust. 3 do celów art. 10 ust. 2 lit. ***e)***.

Or. en

Poprawka 595
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 14	***skreśla się***
Wykaz zawodów deficytowych w całej UE	
1.	
Do celów niniejszego rozporządzenia w załączniku przedstawiono wykaz zawodów deficytowych w całej UE na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08.	
Komisja jest uprawniona do przyjmowania aktów delegowanych zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 21, w celu zmiany załącznika, zgodnie z następującymi kryteriami:	
a) zawody deficytowe wspólne dla znacznej liczby uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. c);	
b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w	

UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.

2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje wykaz zawodów deficytowych w całej UE na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 596
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 14	***skreśla się***
Wykaz zawodów deficytowych w całej UE	
1.	
Do celów niniejszego rozporządzenia w załączniku przedstawiono wykaz zawodów deficytowych w całej UE na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08.	
Komisja jest uprawniona do przyjmowania aktów delegowanych zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 21, w celu zmiany załącznika, zgodnie z następującymi kryteriami:	
a) zawody deficytowe wspólne dla znacznej liczby uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. c);	
b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.	
2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje wykaz zawodów deficytowych w całej UE na platformie informatycznej	

unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 597
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 14	***skreśla się***
Wykaz zawodów deficytowych w całej UE	
1.	
Do celów niniejszego rozporządzenia w załączniku przedstawiono wykaz zawodów deficytowych w całej UE na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08.	
Komisja jest uprawniona do przyjmowania aktów delegowanych zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 21, w celu zmiany załącznika, zgodnie z następującymi kryteriami:	
a) zawody deficytowe wspólne dla znacznej liczby uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. c);	
b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.	
2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje wykaz zawodów deficytowych w całej UE na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	

Or. sv

Poprawka 598
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do celów niniejszego rozporządzenia w załączniku przedstawiono wykaz zawodów deficytowych w całej UE na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08.	Do celów niniejszego rozporządzenia w załączniku przedstawiono wykaz zawodów deficytowych w całej UE na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08. ***Z wykazu zawodów deficytowych w całej UE korzysta się, aby uzyskać ogólny obraz niedoborów na rynku pracy i wspierać osoby poszukujące pracy przy ocenie prawdopodobieństwa, czy osoba ta spełni wymogi i zostanie wybrana na stanowisko. Z wykazu nie korzysta się w celu ograniczenia obywatelom państw trzecich, pracodawcom ani pośrednikom dostępu do wspólnej platformy informatycznej i możliwości zarejestrowania się na niej.***

Or. en

Poprawka 599
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Komisja jest uprawniona do przyjmowania aktów delegowanych zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 21, w celu zmiany załącznika, zgodnie z następującymi kryteriami:	***Po przeprowadzeniu szczegółowych konsultacji z państwami członkowskimi*** Komisja jest uprawniona do przyjmowania aktów delegowanych zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 21, w celu zmiany załącznika, zgodnie z następującymi kryteriami:

Or. fr

Poprawka 600

Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) zawody deficytowe wspólne dla znacznej liczby uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. c);	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 601
Sebastian Tynkkynen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) zawody deficytowe wspólne dla ***znacznej liczby*** uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. ***c)***;	a) zawody deficytowe wspólne dla ***dwóch trzecich*** uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. ***c)***;

Or. fi

Poprawka 602
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) zawody deficytowe wspólne dla ***znacznej liczby*** uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe	a) zawody deficytowe wspólne dla ***więcej niż trzech*** uczestniczących państw członkowskich, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe

punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. ***c)***;	punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. ***c)***;

Or. en

Poprawka 603
Lukas Mandl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) zawody deficytowe ***wspólne dla znacznej liczby uczestniczących państw członkowskich***, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. ***c)***;	a) zawody deficytowe ***wskazane przez co najmniej dwa uczestniczące państwa członkowskie***, zgłoszone Sekretariatowi Unijnej Puli Talentów przez krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. ***c)***;

Or. en

Poprawka 604
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	aa) uwzględnienie potrzeb przedsiębiorstw;

Or. fr

Poprawka 605
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 606
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.	***skreśla się***

Or. en

Uzasadnienie

Unijna pula talentów będzie lepiej działała, jeśli nie będzie zależna od (zmieniających się) priorytetów politycznych, a będzie odpowiadała codziennym potrzebom pracodawców w Unii.

Poprawka 607
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.	b) zawody, które ***zapewniają większą konkurencyjność i*** bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ekologicznej i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.

Or. en

Poprawka 608
Sebastian Tynkkynen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ***ekologicznej*** i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.	b) zawody, które bezpośrednio przyczyniają się do dwojakiej transformacji – ***czystej*** i cyfrowej w UE i których znaczenie prawdopodobnie wzrośnie.

Or. fi

Poprawka 609
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Irena Joveva, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 14 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje wykaz zawodów deficytowych w całej UE na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje wykaz zawodów deficytowych w całej UE na platformie informatycznej unijnej puli talentów. ***Wykaz ten powinien służyć jako wskazówka dla osób poszukujących pracy dotycząca specyficznych potrzeb rynku pracy na poziomie Unii. Nie ogranicza to w żaden sposób tego, jakie informacje o wolnych miejsca pracy można umieścić na platformie informatycznej ani jakie osoby poszukujące pracy mogą utworzyć profil i ubiegać się o wolne miejsca pracy.***

Or. en

Poprawka 610
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 15	***skreśla się***
Krajowe dostosowania do wykazu zawodów deficytowych w całej UE	
1.	
Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy. Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.	
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich zgłaszających uczestnictwo w unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych najpóźniej 3 miesiące przed przystąpieniem do unijnej puli talentów.	
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów uczestniczących państw członkowskich powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych w terminie 3 miesięcy od wprowadzenia zmian do załącznika.	
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz w roku.	
2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje dostosowania wykazu zawodów	

deficytowych w całej UE zgłoszone przez punkty kontaktowe unijnej puli talentów na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ogólnounijnemu wykazowi zawodów deficytowych, z uwzględnieniem dostosowań, o których mowa w ust. 1.

Or. en

Poprawka 611
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe dostosowania do wykazu zawodów deficytowych w ***całej UE***	***Wykaz*** zawodów deficytowych w ***kraju***

Or. en

Poprawka 612
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestniczące ***państwa*** członkowskie ***mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych*** na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. ***Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego***	***Każde*** uczestniczące ***państwo*** członkowskie ***dysponuje załącznikiem z wymagającymi wysokich kwalifikacji zawodami deficytowymi*** na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy.

wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy. Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.

Or. en

Poprawka 613
Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy. Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.	Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy ***na szczeblu krajowym lub regionalnym lub cele swoich polityk migracyjnych***. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy ***na szczeblu krajowym lub regionalnym lub celom ich polityk migracyjnych***. Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.

Or. en

Poprawka 614
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy. ***Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.***	Państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy.

Or. en

Poprawka 615
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Irena Joveva, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy. Dostosowania krajowe ***mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert*** pracy ***z poszukującymi zatrudnienia*** w danym państwie członkowskim.	Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby swojego rynku pracy. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom rynku pracy. Dostosowania krajowe ***służą jako wskazówka dla osób poszukujących*** pracy ***dotycząca specyficznych potrzeb rynku pracy*** w danym państwie członkowskim.

Or. en

Poprawka 616
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby ***swojego rynku pracy***. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom ***rynku pracy***. Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.	Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o dodaniu zawodów deficytowych na 4-cyfrowym poziomie ISCO-08, aby uwzględnić specyficzne potrzeby ***i cele***. Mogą również podjąć decyzję o usunięciu zawodów deficytowych z ogólnounijnego wykazu, jeśli nie odpowiadają one ich specyficznym potrzebom ***i celom***. Dostosowania krajowe mają wpływ wyłącznie na kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia w danym państwie członkowskim.

Or. en

Poprawka 617
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich zgłaszających uczestnictwo w unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych najpóźniej 3 miesiące przed przystąpieniem do unijnej puli talentów.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 618
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich zgłaszających uczestnictwo w unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych ***najpóźniej 3 miesiące przed przystąpieniem do unijnej puli talentów***.	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich zgłaszających uczestnictwo w unijnej puli talentów zgodnie z art. 3 powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych.

Or. en

Poprawka 619
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich ***zgłaszających uczestnictwo*** w unijnej puli talentów ***zgodnie z art. 3*** powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych ***najpóźniej 3 miesiące przed przystąpieniem do unijnej puli talentów***.	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich ***uczestniczących*** w unijnej puli talentów powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych ***w celu wprowadzenia odpowiednich zmian do załącznika***.

Or. en

Poprawka 620
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów uczestniczących państw członkowskich powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w	***skreśla się***

ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych w terminie 3 miesięcy od wprowadzenia zmian do załącznika.

Or. sv

Poprawka 621
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów uczestniczących państw członkowskich powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych w terminie 3 miesięcy od wprowadzenia zmian do załącznika.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 622
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów ***uczestniczących*** państw członkowskich powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych w terminie 3 miesięcy od wprowadzenia zmian do załącznika.	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów państw członkowskich powiadamiają o wszelkich uzupełnieniach lub skreśleniach w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych w terminie 3 miesięcy od wprowadzenia zmian do załącznika.

Or. en

Poprawka 623
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz w roku.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 624
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz w roku.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 625
Jan-Christoph Oetjen, Hilde Vautmans, Veronika Cifrová Ostrihoňová
w imieniu Komisji Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych
Sophie Wilmès

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz w roku.	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz w roku. ***Uwzględnia się strukturę organizacyjną oraz podział kompetencji w każdym państwie członkowskim. Krajowe punkty kontaktowe zapewniają skuteczną koordynację i spójne uporządkowanie informacji pochodzących ze wszystkich szczebli zarządzania.***

Or. en

Poprawka 626
Sebastian Tynkkynen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz ***w*** roku.	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych maksymalnie raz ***na pół*** roku.

Or. fi

Poprawka 627
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych ***maksymalnie raz***	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych ***co sześć miesięcy***.

w roku.

Or. en

Poprawka 628
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 1 – akapit 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych ***maksymalnie raz w roku***.	Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów mogą zgłaszać do Sekretariatu Unijnej Puli Talentów dalsze uzupełnienia i skreślenia w ogólnounijnym wykazie zawodów deficytowych.

Or. en

Poprawka 629
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje dostosowania wykazu ***zawodów deficytowych w całej UE*** zgłoszone przez punkty kontaktowe unijnej puli talentów na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	2. Sekretariat Unijnej Puli Talentów publikuje dostosowania wykazu zgłoszone przez punkty kontaktowe unijnej puli talentów na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 630
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 15 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ogólnounijnemu wykazowi zawodów deficytowych, z uwzględnieniem dostosowań, o których mowa w ust. 1.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 631
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ogólnounijnemu wykazowi zawodów deficytowych, z uwzględnieniem dostosowań, o których mowa w ust. 1.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 632
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli	***skreśla się***

talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ogólnounijnemu wykazowi zawodów deficytowych, z uwzględnieniem dostosowań, o których mowa w ust. 1.

Or. en

Poprawka 633
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ***ogólnounijnemu*** wykazowi zawodów deficytowych***, z uwzględnieniem dostosowań, o których mowa w ust. 1***.	3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ***krajowemu*** wykazowi zawodów deficytowych.

Or. en

Poprawka 634
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają ***ogólnounijnemu*** wykazowi zawodów deficytowych***, z uwzględnieniem dostosowań, o których mowa w*** ust. 1.	3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują na platformę informatyczną unijnej puli talentów wyłącznie informacje o tych wolnych miejscach pracy, które odpowiadają wykazowi zawodów deficytowych ***opracowanemu na podstawie*** ust. 1.

Or. en

Poprawka 635
Jan-Christoph Oetjen, Hilde Vautmans, Veronika Cifrová Ostrihoňová
w imieniu Komisji Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych
Sophie Wilmès

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 – ustęp 3 – punkt 1 (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1) Komisja umożliwia państwom członkowskim wymianę najlepszych praktyk dotyczących tworzenia i zawartości takich wykazów.

Or. en

Poprawka 636
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 15 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 15a
	Wstępna selekcja pod kątem umiejętności i kwalifikacji
	1. Osoby poszukujące pracy mogą poprosić o przeprowadzenie wstępnej niewiążącej wstępnej selekcji pod kątem kwalifikacji i umiejętności. Za wykonanie tego zadania odpowiadają krajowe punkty kontaktowe wraz z Sekretariatem Unijnej Puli Talentów.
	2. Na życzenie osoby poszukującej pracy zweryfikowane osoby trzecie, takie jak weryfikatorzy umiejętności, mogą dokonywać niewiążącej selekcji wstępnej pod kątem kwalifikacji i umiejętności.
	3. Unijne narzędzie do tworzenia profilu umiejętności obywateli państw trzecich

jest zintegrowane z pulą talentów, aby ułatwiać bardziej szczegółową ocenę, identyfikowanie i zgłaszanie potrzeb w dziedzinie podnoszenia kwalifikacji i zmiany kwalifikacji. Narzędzie to ma pomagać osobom poszukującym pracy w ulepszeniu ich profilu.

4. Na życzenie osób poszukujących pracy sieć ENIC-NARIC świadczy dla nich usługi w dziedzinie oceny posiadanych dyplomów pod kątem ich porównywalności z dyplomami wydawanymi w wybranych krajach UE.

5. W ciągu trzech lat od utworzenia unijnej puli talentów grupa sterująca przedstawi niewiążącą ocenę dokumentów potwierdzających wykształcenie i umiejętności dla wszystkich zawodów wymienionych w ogólnounijnym wykazie i w krajowych wykazach zawodów deficytowych na dany moment, aby przyspieszyć wstępną selekcję i zwiększyć jej efektywność, oraz przyjmie tę ocenę jako element standardowych ram odniesienia.

Or. en

Poprawka 637
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp -1 (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	-1. Wprowadza się mechanizm wyszukiwania i kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia.

Or. en

Poprawka 638
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Pracodawcy uczestniczący w platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów.	1. Pracodawcy uczestniczący w platformie informatycznej unijnej puli talentów mogą wyszukiwać zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich ***i kojarzyć je z ofertami zatrudnienia*** na platformie informatycznej unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 639
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. Komisja oraz platformy kojarzenia ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia obsługiwane przez strony trzecie mogą udostępnić algorytmy automatycznego kojarzenia do wykorzystania na platformie unijnej puli talentów. Przed uruchomieniem algorytmy zostaną zweryfikowane przez Sekretariat Puli Talentów pod kątem kryteriów określonych w ust. 7. Operatorem algorytmów na platformie puli talentów jest w każdym przypadku Komisja jako administrator danych.

Or. en

Poprawka 640
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1b. Osoby poszukujące pracy oraz uczestniczący pracodawcy wyrażają uprzednią zgodę na zastosowanie danego automatycznego algorytmu kojarzenia i na udostępnienie swoich danych osobowych na potrzeby kojarzenia. Dane udostępnione automatycznym algorytmom kojarzenia nie są przekazywane poza ramy techniczne unijnej puli talentów i mogą być użyte wyłącznie do celów kojarzenia.

Or. en

Poprawka 641
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 1 c (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1c. Mechanizmy kojarzenia są wolne od uprzedzeń i dyskryminacji oraz systematycznie weryfikowane przez wskazanych rzeczoznawców w celu zapewnienia, że spełniają najwyższe standardy jakości, oceny ryzyka i cyberbezpieczeństwa, zwłaszcza w dającym się zasadnie przewidzieć obszarze ich zastosowania.

Or. en

Poprawka 642
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Pracodawcy uczestniczący w	2. Pracodawcy uczestniczący w

unijnej puli talentów mogą korzystać ***ze specjalnego filtra dostępnego na platformie informatycznej unijnej puli talentów w celu wyszukiwania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.***	unijnej puli talentów mogą korzystać***:***
	a) z mechanizmu ręcznego ze specjalnym filtrem dostępnym na platformie informatycznej unijnej puli talentów w celu wyszukiwania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy według zainteresowania, branży i innych istotnych wskaźników, a także profili osób, które uzyskały „unijny paszport partnerstwa w zakresie talentów”, oraz
	b) z wykazu profili sugerowanych osób poszukujących pracy w zależności od istotności ich umiejętności, kwalifikacji i doświadczenia zawodowego dla danego wolnego miejsca pracy, wygenerowanego przez algorytm domyślny lub przez inny automatyczny algorytm kojarzenia.

Or. en

Poprawka 643
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą korzystać ze specjalnego filtra dostępnego na platformie informatycznej unijnej puli talentów w celu wyszukiwania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.	2. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą korzystać ze specjalnego filtra dostępnego na platformie informatycznej unijnej puli talentów w celu wyszukiwania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, które uzyskały „***unijny*** paszport partnerstwa w zakresie talentów” ***lub inny dowód uznania kwalifikacji na podstawie dwustronnych uzgodnień***.

Or. en

Poprawka 644
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą korzystać ze specjalnego filtra dostępnego na platformie informatycznej unijnej puli talentów w celu wyszukiwania profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, które uzyskały „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.	*(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)*

Or. en

Poprawka 645
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą uzyskać dostęp do wykazu proponowanych profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, wygenerowanego za pomocą narzędzia umożliwiającego automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia i opartego na adekwatności ich umiejętności, kwalifikacji i doświadczenia zawodowego w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 646
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą uzyskać dostęp do wykazu proponowanych profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, wygenerowanego za pomocą narzędzia umożliwiającego automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia i opartego na adekwatności ich umiejętności, kwalifikacji ***i*** doświadczenia zawodowego w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy.	3. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą uzyskać dostęp do wykazu proponowanych profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, wygenerowanego za pomocą narzędzia umożliwiającego automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia i opartego na adekwatności ich umiejętności, kwalifikacji**,** doświadczenia zawodowego ***oraz innych aspektów, które uważają za istotne*** w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy.

Or. en

Poprawka 647
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą uzyskać dostęp do wykazu proponowanych profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, wygenerowanego za pomocą narzędzia umożliwiającego automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia i opartego na adekwatności ich umiejętności, kwalifikacji i doświadczenia zawodowego w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy.	3. Pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą uzyskać dostęp do wykazu proponowanych profili zarejestrowanych osób poszukujących pracy, wygenerowanego za pomocą narzędzia umożliwiającego automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia i opartego na adekwatności ich umiejętności, kwalifikacji***, dostępności*** i doświadczenia zawodowego w odniesieniu do danego wolnego miejsca pracy.

Or. en

Poprawka 648
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą wyszukiwać wolne miejsca pracy w unijnej puli talentów i uzyskać dostęp do wykazu sugerowanych odpowiednich wolnych miejsc pracy wygenerowanego przez narzędzie umożliwiające automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia.	4. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą wyszukiwać wolne miejsca pracy w unijnej puli talentów i uzyskać dostęp do wykazu sugerowanych odpowiednich wolnych miejsc pracy wygenerowanego przez narzędzie umożliwiające automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia. ***Osoby poszukujące pracy z państw trzecich oraz pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów mogą również przeszukiwać pulę talentów samodzielnie.***

Or. en

Poprawka 649
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą wyszukiwać wolne miejsca pracy w unijnej puli talentów i uzyskać dostęp do wykazu sugerowanych odpowiednich wolnych miejsc pracy wygenerowanego ***przez narzędzie umożliwiające*** automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia.	4. Zarejestrowane osoby poszukujące pracy z państw trzecich mogą wyszukiwać wolne miejsca pracy w unijnej puli talentów ***oraz korzystać z kojarzenia z takimi wolnymi miejscami pracy*** i uzyskać dostęp do wykazu sugerowanych odpowiednich wolnych miejsc pracy wygenerowanego ***z zastosowaniem ręcznego mechanizmu filtrującego, narzędzia umożliwiającego*** automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia ***oraz innych automatycznych algorytmów kojarzenia***.

Or. en

Poprawka 650
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 16 – ustęp 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	4a. Projekt i sposób działania platformy informatycznej gwarantują, że narzędzie umożliwiające automatyczne kojarzenie ofert pracy z poszukującymi zatrudnienia nie powoduje powielania istniejących uprzedzeń i praktyk dyskryminacyjnych.

Or. en

Poprawka 651
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają łatwy dostęp do informacji dotyczących unijnej puli talentów i jej funkcjonowania.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 652
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają łatwy dostęp do informacji dotyczących unijnej puli talentów i jej funkcjonowania.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 653
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Uczestniczące państwa członkowskie ***zapewniają łatwy dostęp do informacji dotyczących*** unijnej puli talentów i jej funkcjonowania.	Państwa członkowskie ***dbają, aby informacje dotyczące*** unijnej puli talentów i jej funkcjonowania ***były łatwo dostępne, zrozumiałe i niedyskryminujące***.

Or. en

Poprawka 654
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Wszystkie informacje przekazywane przez unijną pulę talentów są udostępniane w sposób jasny, wyczerpujący i przyjazny dla użytkownika, w tym w formatach dostępnych dla osób z niepełnosprawnościami, z poszanowaniem odpowiednich wymogów dostępności określonych w dyrektywie (UE) 2016/2102[1a] i dyrektywie (UE) 2019/882[1b].
	[1a] Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/2102 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie dostępności stron internetowych

i mobilnych aplikacji organów sektora publicznego.

[1b] Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/882 z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie wymogów dostępności produktów i usług.

Or. en

Poprawka 655
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Sekretariat Unijnej Puli Talentów, przy wsparciu krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, udostępnia na platformie informatycznej unijnej puli talentów następujące informacje:	***skreśla się***
a) informacje dotyczące procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, a także praw obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich;	
b) jasne wyjaśnienia dla osób poszukujących pracy z państw trzecich, że jeżeli podlegają one decyzji sądowej lub administracyjnej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim lub zakazowi wjazdu zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE, obowiązuje je zakaz wjazdu i pobytu na terytorium wszystkich państw członkowskich.	

Or. sv

Poprawka 656
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Sekretariat Unijnej Puli Talentów, przy wsparciu krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów***,*** ***udostępnia*** na platformie informatycznej unijnej puli talentów następujące informacje:	Sekretariat Unijnej Puli Talentów, przy wsparciu krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów ***oraz odpowiednich organów krajowych, przekazuje*** na platformie informatycznej unijnej puli talentów następujące informacje ***o każdym państwie członkowskim***:

Or. en

Poprawka 657
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Sekretariat Unijnej Puli Talentów, przy wsparciu krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, udostępnia na platformie informatycznej unijnej puli talentów następujące informacje:	Sekretariat Unijnej Puli Talentów, przy wsparciu krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, ***po zasięgnięciu opinii partnerów społecznych,*** udostępnia na platformie informatycznej unijnej puli talentów następujące informacje:

Or. en

Poprawka 658
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) informacje dotyczące procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, a także praw obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich;	a) informacje dotyczące procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, ***w tym procedur bezpieczeństwa,*** uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, a także praw ***i obowiązków*** obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków ***socjalnych i warunków*** życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich ***oraz obowiązku poszanowania i uznawania wartości zawartych w art. 2 Traktatu o Unii Europejskiej***;

Or. en

Poprawka 659
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) informacje dotyczące procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, ***a także*** praw obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich;	a) informacje dotyczące ***sprawiedliwych*** procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, ***praw pracowniczych i związkowych,*** praw obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do ***dostępu do wymiaru sprawiedliwości i*** dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także ***odpowiednich organizacji wspierających obywateli państw trzecich oraz*** informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich;

Or. en

Poprawka 660

Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) informacje dotyczące procedur rekrutacji ***i*** procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, ***a także praw obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich***;	a) informacje dotyczące procedur rekrutacji***, zatrudnienia,*** procedur imigracyjnych ***i administracyjnych***, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, ***programów zmiany kwalifikacji i podnoszenia kwalifikacji***;

Or. en

Poprawka 661
Nadine Morano

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) informacje dotyczące procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, a także praw obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich;	a) informacje dotyczące procedur rekrutacji i procedur imigracyjnych, uznawania kwalifikacji i walidacji umiejętności, a także praw ***i obowiązków*** obywateli państw trzecich, w tym w odniesieniu do dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń, a także informacji na temat warunków życia i pracy w uczestniczących państwach członkowskich;

Or. fr

Poprawka 662
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	aa) praw obywateli państw trzecich, w tym dotyczących dostępu do wymiaru sprawiedliwości i skutecznych mechanizmów dochodzenia odszkodowania na drodze sądowej;

Or. en

Poprawka 663
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ab) praw i procedur dotyczących warunków życia i pracy w państwach członkowskich zgodnie ze stosownym unijnym i krajowym prawem pracy i praktyką w tej dziedzinie, w tym informacje dostępne na poziomie krajowym, w celu wsparcia integracji obywateli państw trzecich i ich rodzin;

Or. en

Poprawka 664
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a c (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ac) opodatkowania, uprawnień emerytalno-rentowych, ubezpieczenia zdrowotnego, aktywnych instrumentów rynku pracy, zakwaterowania, kursów językowych, szkolenia zawodowego i szkolnictwa oraz inne istotne informacje ułatwiające imigrację i integrację;

Or. en

Poprawka 665
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera a d (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ad) dostępnych organów i instytucji do spraw prawa pracy w państwach członkowskich, włącznie z nazwami i danymi kontaktowymi instytucji odpowiedzialnych za egzekwowanie praw i obowiązków związanych z zatrudnieniem;

Or. en

Poprawka 666
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) jasne wyjaśnienia dla osób poszukujących pracy z państw trzecich, że jeżeli podlegają one decyzji sądowej ***lub administracyjnej*** odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim lub zakazowi wjazdu zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE, obowiązuje je zakaz wjazdu i pobytu na terytorium wszystkich państw członkowskich.	b) jasne wyjaśnienia dla osób poszukujących pracy z państw trzecich, że jeżeli podlegają one decyzji sądowej odmawiającej wjazdu lub pobytu w państwie członkowskim lub zakazowi wjazdu zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE, obowiązuje je zakaz wjazdu i pobytu na terytorium wszystkich państw członkowskich.

Or. en

Poprawka 667
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ba) jasne wyjaśnienie, że korzystanie z unijnej puli talentów jest dla osób poszukujących pracy z państw trzecich nieodpłatne i że pracodawcy uczestniczący w unijnej puli talentów oraz państwo członkowskie, w którym istnieje wolne miejsce pracy, nie pobierają opłat rekrutacyjnych od osób poszukujących pracy z państw trzecich.

Or. en

Poprawka 668
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 – litera b a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ba) jasne wyjaśnienie dla osób poszukujących pracy z państw trzecich, że otrzymanie oferty pracy nie gwarantuje im prawa wjazdu do Unii ani pobytu w niej.

Or. en

Poprawka 669
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 1 – akapit 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Sekretariat Unijnej Puli Talentów, przy wsparciu krajowych punktów kontaktowych unijnej puli talentów, przekazuje osobom poszukującym pracy, które otrzymały ofertę pracy:

	a) szczegółowe informacje na temat praw i obowiązków obywateli państw trzecich, w tym dostępu do świadczeń społecznych, pomocy zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania, uznawania umiejętności i kwalifikacji oraz dostępnego mechanizmu składania skarg i skutecznego mechanizmu dochodzenia roszczeń zgodnie z art. 18.

Or. en

Poprawka 670
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:	2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów ***lub przekazują takie wnioski do innych właściwych organów zgodnie z treścią art. 17 ust. 3***, w szczególności:

Or. en

Poprawka 671
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i	2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich

pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:	i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów ***przekazują szczegółowe informacje,*** zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:

Or. en

Poprawka 672
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich ***i pracodawcom*** uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:	2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich***, pracodawcom i pośrednikom*** uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:

Or. en

Poprawka 673
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe	2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe

unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:	unijnej puli talentów zapewniają dodatkowe wsparcie***, doradztwo*** i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:

Or. en

Poprawka 674
Assita Kanko

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów ***zapewniają*** dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:	2. Na wniosek zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich i pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów ***mogą zapewnić*** dodatkowe wsparcie i pomoc po wyborze zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich i pracodawcom uczestniczącym w unijnej puli talentów, w szczególności:

Or. en

Poprawka 675
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) ***szczegółowe informacje na temat*** krajowych procedur imigracyjnych w celu uzyskania wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych po procesie selekcji;	a) krajowych procedur imigracyjnych w celu uzyskania wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych po procesie selekcji;

Or. en

Poprawka 676
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) szczegółowe wytyczne i informacje na temat procedur łączenia rodzin i praw członków rodziny;	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 677
Nadine Morano

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) szczegółowe wytyczne i informacje na temat procedur łączenia rodzin ***i praw*** członków rodziny;	b) szczegółowe wytyczne i informacje na temat procedur łączenia rodzin ***oraz praw i obowiązków*** członków rodziny;

Or. fr

Poprawka 678
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) ***szczegółowe wytyczne i*** informacje na temat procedur łączenia rodzin i praw członków rodziny;	b) informacje na temat procedur łączenia rodzin i praw członków rodziny;

Or. en

Poprawka 679
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) ***szczegółowe wytyczne i informacje na temat*** procedur łączenia rodzin ***i praw*** członków rodziny;	b) procedur łączenia rodzin ***oraz praw i obowiązków*** członków rodziny;

Or. en

Poprawka 680
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) szczegółowe informacje na temat praw i obowiązków obywateli państw trzecich, w tym dostępu do świadczeń społecznych, pomocy zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania, uznawania kwalifikacji oraz mechanizmu składania skarg zgodnie z art. 18;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 681
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) szczegółowe informacje na temat praw i obowiązków obywateli państw trzecich, w tym dostępu do świadczeń społecznych, pomocy zdrowotnej,	c) szczegółowe informacje na temat praw i obowiązków obywateli państw trzecich, w tym ***warunków pracy,*** dostępu do świadczeń społecznych, pomocy

edukacji, zakwaterowania, uznawania kwalifikacji oraz mechanizmu składania skarg zgodnie z art. 18;	zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania, uznawania ***umiejętności i*** kwalifikacji oraz mechanizmu składania skarg ***i dochodzenia roszczeń*** zgodnie z art. 18;

Or. en

Poprawka 682
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) szczegółowe informacje na temat ***praw i*** obowiązków obywateli państw trzecich***, w tym dostępu do świadczeń społecznych, pomocy zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania, uznawania kwalifikacji oraz mechanizmu składania skarg zgodnie z art. 18***;	c) szczegółowe informacje na temat obowiązków obywateli państw trzecich;

Or. sv

Poprawka 683
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) ***szczegółowe informacje na temat*** praw i obowiązków obywateli państw trzecich, w tym dostępu do świadczeń społecznych, pomocy zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania, uznawania kwalifikacji oraz mechanizmu składania skarg zgodnie z art. 18;	c) praw i obowiązków obywateli państw trzecich, w tym ***obowiązku przestrzegania i poszanowania przepisów krajowych,*** dostępu do świadczeń społecznych, pomocy zdrowotnej, edukacji, zakwaterowania, uznawania kwalifikacji oraz mechanizmu składania skarg zgodnie z art. 18;

Or. en

Poprawka 684
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) informacje dostępne na szczeblu krajowym w celu ułatwienia integracji obywateli państw trzecich w przyjmującym państwie członkowskim, dotyczące m.in. kursów językowych, kształcenia i szkolenia zawodowego, a także innych środków integracji;	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 685
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) ***informacje dostępne na szczeblu krajowym w celu ułatwienia integracji obywateli państw trzecich*** w przyjmującym państwie członkowskim, ***dotyczące*** m.in. kursów językowych, kształcenia i szkolenia zawodowego, a także innych środków integracji;	d) ***działań integracyjnych*** w przyjmującym państwie członkowskim, m.in. kursów językowych, kształcenia i szkolenia zawodowego, a także innych środków integracji;

Or. en

Poprawka 686
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) jeżeli są dostępne, dane kontaktowe	e) jeżeli są dostępne, dane kontaktowe

organizacji oferujących pomoc po rekrutacji ***obywatelom państw trzecich***.	organizacji oferujących ***obywatelom państw trzecich wsparcie i*** pomoc po rekrutacji***, takich jak związki zawodowe, organizacje pracodawców i izby handlowe***.

Or. en

Poprawka 687
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) ***jeżeli są dostępne, dane kontaktowe organizacji*** oferujących pomoc po rekrutacji obywatelom państw trzecich.	e) ***dane kontaktowe organizacji, w tym związków zawodowych,*** oferujących pomoc po rekrutacji obywatelom państw trzecich.

Or. en

Poprawka 688
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) ***jeżeli są dostępne,*** dane kontaktowe organizacji oferujących pomoc po rekrutacji obywatelom państw trzecich.	e) dane kontaktowe organizacji oferujących pomoc po rekrutacji obywatelom państw trzecich.

Or. en

Poprawka 689
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) ***jeżeli są dostępne,*** dane kontaktowe organizacji oferujących pomoc po rekrutacji obywatelom państw trzecich.	e) dane kontaktowe organizacji oferujących pomoc po rekrutacji obywatelom państw trzecich.

Or. en

Poprawka 690
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Irena Joveva, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera e a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ea) informacje dla obywateli państw trzecich na temat legalnego pobytu w przyjmującym państwie członkowskim w przypadku rozwiązania umowy o pracę lub zmiany zatrudnienia na podstawie dyrektywy (UE) 2024/1233 lub na temat krajowych pozwoleń na pracę i pobyt, a także informacje na temat pomocy dostępnej obywatelom państw trzecich w przypadku powrotu do ich krajów ojczystych, w tym na temat wsparcia na rzecz reintegracji w kontekście partnerstw w zakresie talentów z krajami rozwijającymi się;

Or. en

Poprawka 691
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 2 – litera e b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	eb) w stosownych przypadkach informacje na temat możliwości rozwijania umiejętności i kompetencji, kształcenia i szkolenia zawodowego

	zapewnianych w ramach programów współpracy na rzecz rozwoju.

Or. en

Poprawka 692
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. W stosownych przypadkach krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują wnioski o informacje, wytyczne i wsparcie innym właściwym organom krajowym oraz, w stosownych przypadkach, innym odpowiednim organom na szczeblu krajowym wspierającym integrację obywateli państw trzecich na rynku pracy.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 693
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 3 – akapit 1 (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Sekretariat Unijnej Puli Talentów we współpracy z grupą sterującą przeprowadza kampanie uświadamiające adresowane do pracodawców, zwłaszcza MŚP, w celu szerzenia wśród opinii publicznej wiedzy o unijnej puli talentów, a w konsekwencji zwiększenia korzystania z niej.

Or. en

Poprawka 694
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 17 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Sekretariat Unijnej Puli Talentów we współpracy z państwami członkowskimi przeprowadza kampanie uświadamiające online i offline w celu promowania unijnej puli talentów na poziomie krajowym i unijnym. Specjalne działania, w tym realizowane w formie partnerstwa z delegaturami Unii i ambasadami konkretnych państw, kieruje się również do państw trzecich, a szczególnie do najważniejszych regionów docelowych.

Or. en

Poprawka 695
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Ułatwienie składania skarg	Ułatwienie składania skarg ***na uczestniczących pracodawców i pośredników***

Or. en

Poprawka 696
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

Ułatwienie składania skarg	Ułatwienie składania skarg ***i dochodzenia roszczeń na drodze prawnej***

Or. en

Poprawka 697
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Ułatwienie składania skarg	Ułatwienie składania skarg ***i dochodzenia roszczeń***

Or. en

Poprawka 698
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich składanie skarg w przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3.	1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają ***dostępne, terminowe i*** skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy ***i pracownikom*** z państw trzecich składanie skarg***, bezpośrednio, za pośrednictwem stron trzecich, które zgodnie z kryteriami określonym w prawie krajowym mają zasadny interes w zapewnieniu przestrzegania niniejszego rozporządzenia, lub za pośrednictwem właściwego organu uczestniczącego państwa członkowskiego, gdy tak stanowi prawo krajowe,*** w przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3 ***lub innych odpowiednich przepisów.***

	Zarejestrowane osoby poszukujące pracy i pracownicy składający skargę są chronieni przed wszelkimi działaniami odwetowymi lub innymi negatywnymi konsekwencjami złożenia skargi.

Or. en

Poprawka 699
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy ***z państw trzecich*** składanie skarg w przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3.	1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają ***dostępne,*** skuteczne ***i działające terminowo*** mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy***, ich przedstawicielom lub partnerom społecznym*** składanie skarg w przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3. ***Skarżący jest chroniony przed wszelkimi działaniami odwetowymi lub innymi negatywnymi konsekwencjami złożenia skargi.***

Or. en

Poprawka 700
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym	1. Państwa członkowskie zapewniają ***dostępne, sprawiedliwe, uwzględniające aspekt płci i*** skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom

pracy z państw trzecich składanie skarg w przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3.	poszukującym pracy ***i pracownikom*** z państw trzecich ***rekrutowanym za pośrednictwem unijnej puli talentów*** składanie skarg w przypadku naruszenia przez pracodawców ***i pośredników*** uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3.

Or. en

Poprawka 701
Nikolaos Anadiotis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich składanie skarg w przypadku ***naruszenia przez pracodawców uczestniczących*** w unijnej puli talentów ***obowiązków i warunków określonych*** w art. 13 ust. 3.	1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich składanie skarg**,** w przypadku ***gdy zgodnie z obowiązującym prawem krajowym pracodawcy uczestniczący*** w unijnej puli talentów ***naruszą obowiązki i warunki określone*** w art. 13 ust. 3.

Or. el

Poprawka 702
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich składanie skarg w	1. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają skuteczne mechanizmy umożliwiające zarejestrowanym osobom poszukującym pracy z państw trzecich ***oraz pracodawcom***

przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków ***określonych w art. 13 ust. 3***.	składanie skarg w przypadku naruszenia przez pracodawców uczestniczących w unijnej puli talentów obowiązków i warunków***, na których nastąpiło zatrudnienie***.

Or. en

Poprawka 703
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. Platforma informatyczna unijnej puli talentów zapewnia zarejestrowanym osobom poszukującym pracy bezpośredni dostęp do mechanizmu wnoszenia skarg w związku z niezgodną z prawem rekrutacją oraz nieuczciwymi praktykami w dziedzinie zatrudnienia. Po otrzymaniu skargi krajowy punkt kontaktowy przekazuje sprawę odpowiedniemu organowi krajowemu do zbadania.

Or. en

Poprawka 704
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. W indywidualnych przypadkach uczestniczące państwa członkowskie udzielają, zgodnie z kryteriami określonymi w ich prawie krajowym, zezwolenia na czas określony pracownikowi z państwa trzeciego, jeżeli jego prawa określone w art. 13 ust. 3 zostały naruszone.

Or. en

Poprawka 705
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1b. Jeżeli dochodzenie prowadzone przez właściwe organy krajowe wykaże, że doszło do wykorzystywania lub do naruszenia warunków i zobowiązań określonych w art. 13. ust. 3, pracodawcę lub pośrednika wraz ze wszystkimi powiązanymi z nimi wolnymi miejscami pracy niezwłocznie usuwa się z platformy informatycznej unijnej puli talentów. Na czas dochodzenia prowadzonego przez organy krajowe zawiesza się udział pracodawcy lub pośrednika w unijnej puli talentów wraz z wszystkimi oferowanymi przez nich wolnymi miejscami pracy.

Or. en

Poprawka 706
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 1 c (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1c. Państwa członkowskie nakładają kary na pracodawców, którzy nie wywiązują się z zobowiązań wynikających z odpowiednich przepisów prawa unijnego i krajowego. Kary te muszą być skuteczne, proporcjonalne i odstraszające.

Or. en

Poprawka 707
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają łatwy dostęp do informacji na temat dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 708
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają łatwy dostęp do informacji na temat dostępnych mechanizmów dochodzenia roszczeń.	2. Uczestniczące państwa członkowskie zapewniają łatwy dostęp do informacji na temat dostępnych mechanizmów ***składania skarg i*** dochodzenia roszczeń***, w języku, który obywatel państwa trzeciego może zrozumieć lub co do którego można zasadnie oczekiwać, że jest dla niego zrozumiały***.

Or. en

Poprawka 709
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 18 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów zawieszają dostęp

	pracodawcy uczestniczącego w unijnej puli talentów do platformy informatycznej unijnej puli talentów oraz usuwają oferty pracy tego pracodawcy z platformy informatycznej unijnej puli talentów natychmiast po otrzymaniu informacji o jakimkolwiek naruszeniu przez tego pracodawcę obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3. Krajowe punkty kontaktowe unijnej puli talentów przekazują również grupie sterującej ds. unijnej puli talentów informacje na temat takich naruszeń i odpowiednich podjętych działań.

Or. en

Poprawka 710
François-Xavier Bellamy

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 19	***skreśla się***
Przyspieszone procedury imigracyjne	
1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca pracy w unijnej puli talentów.	
2. Procedura, o której mowa w ust. 1, może obejmować:	
a) uzyskanie wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych;	
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	

Or. fr

Poprawka 711
Johan Danielsson, Evin Incir

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 19	***skreśla się***
Przyspieszone procedury imigracyjne	
1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca pracy w unijnej puli talentów.	
2. Procedura, o której mowa w ust. 1, może obejmować:	
a) uzyskanie wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych;	
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	

Or. en

Poprawka 712
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Przyspieszone procedury imigracyjne	Procedury imigracyjne

Or. en

Poprawka 713
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą ***podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących*** pracy *z* państw trzecich, ***które zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca pracy w*** unijnej puli talentów.	1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą ***swobodnie decydować o tym, w jaki sposób wydać pozwolenie osobie poszukującej*** pracy***, z następującymi wyjątkami: obywatele*** państw trzecich, ***którzy byli zatrudnieni za pośrednictwem unijnej puli talentów, nie mogą przebywać w UE dłużej niż 3 lata po przyjęciu ich za pośrednictwem*** unijnej puli talentów ***i nie są uprawnieni do powrotu w ciągu 5 lat; nie mają prawa do stałego pobytu w UE; nie mają prawa do łączenia rodzin w UE***.

Or. sv

Poprawka 714
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca pracy w unijnej puli talentów.	1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca pracy w unijnej puli talentów. ***Przyspieszone procedury imigracyjne nie stoją na przeszkodzie przeprowadzaniu kontroli bezpieczeństwa zgodnie z prawem krajowym.***

Or. en

Poprawka 715
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca*** pracy w unijnej puli talentów.	1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą ***w poszczególnych przypadkach*** podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***wybrano do zatrudnienia na wolnym miejscu*** pracy ***oferowanym*** w unijnej puli talentów. ***Inne państwa członkowskie nie są zobowiązane do podjęcia takiej decyzji i nie oczekuje się tego od nich.***

Or. en

Poprawka 716
Nikolaos Anadiotis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu ***przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca pracy w unijnej puli talentów***.	1. Uczestniczące państwa członkowskie mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu ***środków mających zapewnić znalezienie pracy przez osoby poszukujące pracy spoza UE tylko wtedy, gdy istnieje udowodniona i uzasadniona pilna potrzeba, oraz stosownie do szczególnych potrzeb społecznych, gospodarczych i związanych z zatrudnieniem oraz do specyfiki każdego państwa członkowskiego***.

Or. el

Poprawka 717
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące ***państwa*** członkowskie ***mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych***, aby umożliwić ***szybszą*** rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca*** pracy w unijnej puli talentów.	1. ***Każde*** uczestniczące ***państwo*** członkowskie ***może wprowadzić procedury imigracyjne przewidziane w jego prawie krajowym***, aby umożliwić rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***wybrano do zatrudnienia na wolnym miejscu*** pracy ***oferowanym*** w unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 718
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Uczestniczące*** państwa członkowskie ***mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu*** przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca*** pracy w unijnej puli talentów.	1. Państwa członkowskie ***rozważają możliwość wprowadzenia*** przyspieszonych procedur imigracyjnych, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***wybrano do zatrudnienia na wolnym miejscu*** pracy ***oferowanym*** w unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 719
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie ***mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych***, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca*** pracy w unijnej puli talentów.	1. Uczestniczące państwa członkowskie ***wprowadzają przyspieszone procedury imigracyjne***, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***które wybrano do zatrudnienia na wolnym miejscu*** pracy ***oferowanym*** w unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 720
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Uczestniczące państwa członkowskie ***mogą podjąć decyzję o wprowadzeniu przyspieszonych procedur imigracyjnych***, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***zostały wybrane do zapełnienia wolnego miejsca*** pracy w unijnej puli talentów.	1. Uczestniczące państwa członkowskie ***wprowadzają przyspieszone procedury imigracyjne***, aby umożliwić szybszą rekrutację zarejestrowanych osób poszukujących pracy z państw trzecich, które ***wybrano do zatrudnienia na wolnym miejscu*** pracy ***oferowanym*** w unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 721
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Procedura, o której mowa w ust. 1, ***może obejmować***:	2. Procedura, o której mowa w ust. 1, ***obejmuje***:
	a) niestosowanie testu rynku pracy do wolnych miejsc pracy umieszczonych na platformie unijnej puli talentów;
	b) uznawanie kwalifikacji i umiejętności osób poszukujących pracy z państw trzecich w sytuacji, gdy umiejętności te osoba poszukująca pracy uzyskała lub zatwierdziła w ramach unijnego partnerstwa talentów lub w ramach krajowych i uzyskała „paszport partnerstwa w zakresie talentów”.

Or. en

Poprawka 722
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. ***Procedura, o której*** mowa w ust. 1, ***może obejmować***:	2. ***Procedury, o których*** mowa w ust. 1, ***obejmują***:

Or. en

Poprawka 723
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Procedura, o której mowa w ust. 1, ***może obejmować***:	2. Procedura, o której mowa w ust. 1, ***obejmuje***:

Or. en

Poprawka 724
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) uzyskanie wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych***;***	a) uzyskanie wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych***. Wiza wydana dla danego państwa członkowskiego nie uprawnia do swobodnego przemieszczania się w strefie Schengen tego rodzaju pracowników tymczasowych z państw trzecich, którzy wjechali do UE za pośrednictwem puli talentów.***

Or. sv

Poprawka 725
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) ***uzyskanie wiz i dokumentów pobytowych w celach zawodowych;***	a) ***Procedura, o której mowa w ust. 1, może również obejmować:*** ***a) uzyskanie wiz i pozwoleń na pobyt w celach zawodowych;***

Or. en

Poprawka 726
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) uzyskanie wiz i ***dokumentów pobytowych*** w celach zawodowych;	a) uzyskanie wiz i ***krajowych pozwoleń na pobyt*** w celach zawodowych;

Or. en

Poprawka 727
Nadine Morano

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	***skreśla się***

Or. fr

Uzasadnienie

Zgodnie z elementami określonymi w motywach 5 i 23 unijna pula talentów powinna pozostać narzędziem stosowanym w ostateczności, w przypadku, gdy pracodawcom nie uda się zatrudnić na dane stanowisko kandydata będącego obywatelem UE.

Poprawka 728
Nikolaos Anadiotis

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	***skreśla się***

Or. el

Poprawka 729
Sebastian Tynkkynen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	***skreśla się***

Or. fi

Poprawka 730
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów.	***skreśla się***

Or. sv

Poprawka 731
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli	***skreśla się***

talentów.

Or. en

Poprawka 732
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) ***zwolnienie z zasady preferencji wobec obywateli Unii w przypadku wolnych miejsc pracy przenoszonych na platformę informatyczną unijnej puli talentów***.	b) ***niezbędne kontrole bezpieczeństwa zgodnie z prawem krajowym i odpowiednimi unijnymi bazami danych, w tym systemem informacyjnym Schengen***.

Or. en

Poprawka 733
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Hilde Vautmans, Irena Joveva, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Jeżeli nie zostanie zastosowana przyspieszona procedura imigracji, państwa członkowskie wydają zezwolenia na pracę i pobyt na podstawie dyrektywy (UE) 2024/1233, aby umożliwić płynną i zharmonizowaną procedurę imigracyjną i zwiększyć elastyczność na europejskim rynku pracy.

Or. en

Poprawka 734
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 19 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 19a
	Opłaty
	Usługi dla osób poszukujących pracy, uczestniczących pracodawców i pośredników, o których mowa w art. 12, 13, 15a nowy, 16, 17, 18 i 19, są świadczone nieodpłatnie.
	2. Dodatkowe usługi świadczone przez zweryfikowane strony trzecie na rzecz uczestniczących pracodawców i pośredników mogą być odpłatne dla pracodawcy lub pośrednika. Opłata jest wymagana wyłącznie w przypadku pomyślnego skojarzenia osoby poszukującej pracy z ofertą pracy, a przychody są przeznaczane na wynagrodzenie za dodatkowe funkcje i usługi udostępniane obywatelom państw trzecich na platformie informatycznej unijnej puli talentów, takie jak kojarzenie osób poszukujących pracy z ofertami, podnoszenie kwalifikacji i zmiana kwalifikacji.
	3. Wysokość opłat nie może być nieproporcjonalna ani nadmierna.

Or. en

Poprawka 735
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Działania monitorujące	Działania monitorujące ***i informacja zwrotna***

Or. en

Poprawka 736
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e).*** W szczególności gromadzone są dane dotyczące:	1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e), a istotne ustalenia regularnie zgłasza się grupie sterującej unijnej puli talentów.*** W szczególności gromadzone są dane dotyczące:

Or. en

Poprawka 737
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e)***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:	1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e)***. W szczególności gromadzone są***, na zasadzie dobrowolności i anonimowości,*** dane dotyczące:

Or. en

Poprawka 738
Lena Düpont, Tomas Tobé, Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Wyniki unijnej puli talentów są	1. Wyniki ***oraz efektywność kosztowa***

regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e)***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:	unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e)***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:

Or. en

Poprawka 739
Alice Teodorescu Måwe

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e)***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:	1. Wyniki ***oraz efektywność kosztowa*** unijnej puli talentów są regularnie monitorowane przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. ***e)***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:

Or. en

Poprawka 740
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane ***przez Sekretariat Unijnej Puli Talentów zgodnie z art. 8 ust. 2 lit. e)***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:	1. Wyniki unijnej puli talentów są regularnie monitorowane ***oraz przekazywane przez Komisję mediom i Parlamentowi Europejskiemu***. W szczególności gromadzone są dane dotyczące:

Or. sv

Poprawka 741

Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) liczby i rodzaju wolnych miejsc pracy, na temat których informacje przekazano do platformy informatycznej unijnej puli talentów;	b) liczby ***pracodawców i pośredników zarejestrowanych na platformie informatycznej unijnej puli talentów oraz liczby*** i rodzaju wolnych miejsc pracy, na temat których informacje przekazano do platformy informatycznej unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 742
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) liczby i rodzaju miejsc pracy obsadzonych dzięki unijnej puli talentów;	d) liczby i rodzaju miejsc pracy obsadzonych ***i skojarzonych z osobą poszukującą pracy*** dzięki unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 743
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera d a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	da) liczby selekcji przeprowadzonych za pośrednictwem unijnej puli talentów, które nie doprowadziły do zatrudnienia, oraz powodu zakończenia procesu rekrutacji;

Or. en

Poprawka 744
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera d b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	db) liczby i rodzaju zezwoleń wydanych pracownikom z państw trzecich rekrutowanym za pośrednictwem unijnej puli talentów;

Or. en

Poprawka 745
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) liczby wydanych „paszportów partnerstwa w zakresie talentów”***;***	e) liczby wydanych „paszportów partnerstwa w zakresie talentów”***, liczby nadużyć finansowych, liczby nieprawidłowo wydanych zezwoleń, wszystkich przypadków nadużyć finansowych w związku z rzekomo przeprowadzonymi działaniami oświatowymi i szkoleniami, a także przypadków, w których dane osoby zwyczajnie zaginęły i przyjęły nielegalny status.***

Or. sv

Poprawka 746
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
f) liczby miejsc pracy obsadzonych dzięki unijnej puli talentów w kontekście partnerstw w zakresie talentów**.**	f) liczby miejsc pracy obsadzonych dzięki unijnej puli talentów w kontekście partnerstw w zakresie talentów ***lub krajowych ram rozwoju i walidacji umiejętności w państwie trzecim;***

Or. en

Poprawka 747
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fa) liczby pracodawców, których dostęp do platformy informatycznej unijnej puli talentów został zawieszony w wyniku naruszenia obowiązków i warunków określonych w art. 13 ust. 3, oraz publicznie dostępnego wykazu takich pracodawców.

Or. en

Poprawka 748
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fa) liczby i rodzaju zarejestrowanych osób poszukujących pracy z krajów rozwijających się oraz dotyczących ich rekrutacji w celu monitorowania wpływu rozporządzenia na kraje rozwijające się przy użyciu jasnych wskaźników, których podstawą są cele zrównoważonego

rozwoju.

Or. en

Poprawka 749
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fa) liczby skarg złożonych przeciwko zarejestrowanym pracodawcom;

Or. en

Poprawka 750
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fa) aktualnych danych o branżach, w których występuje deficyt zatrudnienia;

Or. en

Poprawka 751
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fb) informacji zwrotnych od zarejestrowanych pracodawców, pośredników i osób poszukujących pracy na temat ich wrażeń z korzystania z platformy informatycznej unijnej puli

talentów i prowadzonego na niej procesu rekrutacji.

Or. en

Poprawka 752
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f b (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fb) liczby zarejestrowanych pracodawców usuniętych z unijnej puli talentów z powodu naruszeń;

Or. en

Poprawka 753
Pernando Barrena Arza

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 1 – litera f c (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	fc) opinii zarejestrowanych osób poszukujących pracy oraz pracowników z krajów trzecich na temat procesu rekrutacji.

Or. en

Poprawka 754
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	2a. Sekretariat Unijnej Puli Talentów,

we współpracy z krajowymi punktami kontaktowymi unijnej puli talentów, rozpowszechnia wśród pracodawców i osób poszukujących pracy anonimowe ankiety, w których oceniają oni przydatność mechanizmu kojarzenia poszukujących pracy z ofertami zatrudnienia, liczbę miejsc pracy obsadzonych za pośrednictwem unijnej puli talentów, ogólne zadowolenie z dostarczonych informacji i pomocy w trakcie całego procesu oraz dostępność platformy.

Or. en

Poprawka 755
Jan-Christoph Oetjen, Abir Al-Sahlani, Lucia Yar

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Na podstawie informacji zebranych zgodnie z treścią tego rozdziału grupa sterująca unijnej puli talentów, we współpracy z krajowymi punktami kontaktowymi unijnej puli talentów, co dwa lata składa Parlamentowi Europejskiemu, Radzie, Europejskiemu Komitetowi Ekonomiczno-Społecznemu i Europejskiemu Komitetowi Regionów sprawozdanie z działalności unijnej puli talentów.

Or. en

Poprawka 756
Javier Moreno Sánchez

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Sekretariat Unijnej Puli Talentów prowadzi wszechstronną kampanię marketingową i działania informacyjne w państwach trzecich w celu promowania unijnej puli talentów jako marki globalnej.

Or. en

Poprawka 757
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Statystycznie zagregowane dane zebrane w unijnej puli talentów są udostępniane publicznie, bez ujawniania danych osobowych dotyczących profilu lub wolnego miejsca pracy.

Or. en

Poprawka 758
Anna Strolenberg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 20 – ustęp 3 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3b. Sekretariat Unijnej Puli Talentów prowadzi bazę danych na platformie informatycznej unijnej puli talentów i systematycznie usprawnia funkcjonalność platformy. Nieaktualne informacje o wolnych miejscach pracy oraz profile osób poszukujących pracy, które znalazły zatrudnienie lub poprosiły o usunięcie ich danych z platformy informatycznej unijnej puli talentów, są jak najszybciej

usuwane.

Or. en

Poprawka 759
Sebastian Tynkkynen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 21	***skreśla się***
Wykonywanie przekazanych uprawnień	
1. Powierzenie Komisji uprawnień do przyjmowania aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule.	
2. Uprawnienia do przyjmowania aktów delegowanych, o których mowa w art. 14, powierza się Komisji na okres pięciu lat od wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Komisja sporządza sprawozdanie dotyczące przekazania uprawnień nie później niż dziewięć miesięcy przed końcem okresu pięciu lat. Przekazanie uprawnień zostaje automatycznie przedłużone na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu nie później niż trzy miesiące przed końcem każdego okresu.	
3. Przekazanie uprawnień, o którym mowa w art. 14, może zostać w dowolnym momencie odwołane przez Parlament Europejski lub przez Radę. Decyzja o odwołaniu kończy przekazanie określonych w niej uprawnień. Decyzja o odwołaniu staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub w późniejszym terminie określonym w tej decyzji. Nie wpływa ona na ważność już obowiązujących aktów delegowanych.	

4. Przed przyjęciem aktu delegowanego Komisja konsultuje się z ekspertami wyznaczonymi przez każde państwo członkowskie zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa.

5. Niezwłocznie po przyjęciu aktu delegowanego Komisja przekazuje go równocześnie Parlamentowi Europejskiemu i Radzie.

6. Akt delegowany przyjęty na podstawie art. 14 wchodzi w życie tylko wówczas, gdy ani Parlament Europejski, ani Rada nie wyraziły sprzeciwu w terminie dwóch miesięcy od przekazania tego aktu Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, lub gdy, przed upływem tego terminu, zarówno Parlament Europejski, jak i Rada poinformowały Komisję, że nie wniosą sprzeciwu. Termin ten przedłuża się o dwa miesiące z inicjatywy Parlamentu Europejskiego lub Rady.

Or. fi

Poprawka 760
Tom Vandendriessche, Petra Steger, Jaroslav Bžoch, Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Jorge Buxadé Villalba, Marieke Ehlers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 21	***skreśla się***
Wykonywanie przekazanych uprawnień	
1. Powierzenie Komisji uprawnień do przyjmowania aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule.	
2. Uprawnienia do przyjmowania aktów delegowanych, o których mowa w art. 14, powierza się Komisji na okres pięciu lat	

od wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Komisja sporządza sprawozdanie dotyczące przekazania uprawnień nie później niż dziewięć miesięcy przed końcem okresu pięciu lat. Przekazanie uprawnień zostaje automatycznie przedłużone na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu nie później niż trzy miesiące przed końcem każdego okresu.

3. Przekazanie uprawnień, o którym mowa w art. 14, może zostać w dowolnym momencie odwołane przez Parlament Europejski lub przez Radę. Decyzja o odwołaniu kończy przekazanie określonych w niej uprawnień. Decyzja o odwołaniu staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub w późniejszym terminie określonym w tej decyzji. Nie wpływa ona na ważność już obowiązujących aktów delegowanych.

4. Przed przyjęciem aktu delegowanego Komisja konsultuje się z ekspertami wyznaczonymi przez każde państwo członkowskie zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa.

5. Niezwłocznie po przyjęciu aktu delegowanego Komisja przekazuje go równocześnie Parlamentowi Europejskiemu i Radzie.

6. Akt delegowany przyjęty na podstawie art. 14 wchodzi w życie tylko wówczas, gdy ani Parlament Europejski, ani Rada nie wyraziły sprzeciwu w terminie dwóch miesięcy od przekazania tego aktu Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, lub gdy, przed upływem tego terminu, zarówno Parlament Europejski, jak i Rada poinformowały Komisję, że nie wniosą sprzeciwu. Termin ten przedłuża się o dwa miesiące z inicjatywy Parlamentu Europejskiego lub Rady.

Or. en

Poprawka 761
Charlie Weimers

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 21 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Powierzenie Komisji uprawnień do przyjmowania aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule.	***skreśla się***

Or. sv